



Bulk Sampling – Windfall Lake Project

Application for attestation of exemption
(Demande d'attestation de non-assujettissement)

Lynx and Underdog Sectors

Presented to: Mr. Patrick Beauchesne, sous-ministre

Ministère du développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les
changements climatiques

Édifice Marie-Guyart, 30e étage,
675, boul. René-Lévesque Est, boîte 02
Québec (Québec) G1R 5V7

Prepared by: Andrée Drolet, ing., PMP
Environmental Director

Presented by: Alexandra Drapack, P.Eng., MBA, PMP
Vice President Environment Services & Sustainable Development

Report issued on December 19, 2017

Table of contents

1.0 PROJECT PROponent	4
2.0 NAME OF THE PROJECT	4
3.0 LOCATION OF PROJECT AND MINING PROPERTY	4
Location.....	4
Mining property	5
4.0 PROJECT DESCRIPTION – OBJECTIVES AND JUSTIFICATION	5
Background	5
Current situation.....	6
Continuation of previous work	8
Objectives and justification.....	8
Exploration work at Windfall Camp	9
Existing infrastructure.....	10
Additional infrastructure	11
5.0 COMPONENTS OF THE ENVIRONMENT	12
Biophysical environment	12
Human environment.....	15
6.0 PRINCIPAL POTENTIAL IMPACTS	17
Fish habitats	17
Wetlands.....	17
Woodland Caribou	17
Small Wild Game.....	17
Land clearing	17
Traffic	17
Dust Management	18
Water management.....	19
7.0 INFORMATION AND PUBLIC CONSULTATION PROCESS	21
Cree community of Waswanipi.....	21
Communities of Lebel-sur-Quéillon and Senneterre	23
8.0 PROJECT IMPLEMENTATION SCHEDULE	24

9.0 NEXT STEPS AND RELATED PROJECTS.....	24
10.0 SIGNATURE OF APPLICANT	25

1.0 PROJECT PROPOSER

Name of applicant: **Osisko Mining Inc.**
Address: 155, University Avenue, Suite 1440
Toronto (Ontario) M5H 3B7

Telephone: 416 848-9504
Fax: 416 363-9813
Website: www.osiskomining.com

Authorized representative: Ms. Alexandra Drapack, P.Eng., MBA, PMP
Vice President
Environment Services & Sustainable Development

Email: adrapack@osiskomining.com

Québec business number

The number for Osisko Mining Inc. recorded in the *Centre informatique du registre des entreprises du Québec*, assigned by the *Registre des entreprises*, is 1172033616.

Authorized signatory

A resolution of the board of directors authorizes Ms. Alexandra Drapack, Vice President Environment Services & Sustainable Development, to act on behalf of the organization. The resolution is presented in Appendix A.

2.0 NAME OF THE PROJECT

Bulk Sampling – Windfall Lake Project

3.0 LOCATION OF PROJECT AND MINING PROPERTY

Location

The Windfall Lake Property is located in the Nord-du-Québec administrative region, less than 10 kilometres north of the border with the Abitibi-Témiscamingue region. The property lies on land belonging to the municipality of Eeyou Istchee James Bay Regional Government, more specifically in the Urban Township. The Windfall Lake exploration camp and ramp portal area, 115 kilometres from Lebel-sur-Quévillon, is accessible by forestry roads (road 1000 to kilometre 12, road 5000 to kilometre 66, and road 6000 to kilometre 112 – Windfall Lake). It is also possible to reach the site from Chapais by a series of forestry roads (151 kilometres). The geographic coordinates of the Windfall Lake site are as follows (property centre):

- Latitude north (NAD 83): 49° 04' 14"
- Longitude west (NAD 83): 75° 39' 00"

The Windfall Lake Property lies in a remote area dominated by mining and forestry activities. Map 1 shows the general location of the mine site.

Mining property

The Windfall Lake Property currently consists of 285 claims covering approximately 12,434 hectares and the claim holder is Eagle Hill Exploration Corporation (Eagle Hill), a wholly owned subsidiary of Osisko Inc. (Osisko). Mining operations related to bulk sampling will be carried out on the following claims:

Ramp portal area

- 2379373
- 2379374
- 2376883
- 2376889
- 2376861
- 2376862
- 2376866

Claims are shown on Map 2.

4.0 PROJECT DESCRIPTION – OBJECTIVES AND JUSTIFICATION

Background

In 2007, Noront Resources Ltd (Noront) obtained the necessary authorizations to proceed with the bulk sampling of 44,500 tonnes of ore at the Windfall Lake site. According to the various applications prepared at the time by Genivar on behalf of Noront, the bulk sampling work was to involve driving a ramp that would generate 157,800 tonnes of waste rock and 23,500 m³ tonnes of overburden. Noront obtained the following authorizations:

- Attestation of exemption from the environmental and social impact assessment and review procedure stipulated in Chapter II of the Environment Quality Act (EQA) for a bulk sampling program at the Windfall Lake site, issued to Noront on December 3, 2007.
- Certificate of authorization from the MDDELCC pursuant to section 22 of the EQA to extract a bulk sample of 44,500 tonnes of ore at the Windfall Lake site (7610-10-01-70090-20 / 200178172), issued on September 18, 2007.
- Authorization from the MERN pursuant to section 69 of the Mining Act to extract a bulk sample of 25,000 tonnes of ore at the Windfall Lake site, issued on October 10, 2007.

Noront started ramp advancement in February 2008, but prematurely suspended the work in October 2008 before completing the planned work.

In 2017, Osisko undertook steps to continue the bulk sampling work started by Noront. The following authorizations have been obtained or are expected to be obtained by Osisko:

- Attestation of exemption from the environmental and social milieu impact assessment and review procedure stipulated under Chapter II of the Environment Quality Act (EQA) issued October 10th 2017, for the completion of the bulk sampling program started and suspended by Noront in 2008.

- Transfer of the certificate of authorization (7610-10-01-70090-20 / 200178172) issued under section 22 of the EQA for Noront to collect a bulk sample at the Windfall Lake site to Osisko, authorized by the MDDELCC on March 17, 2017.
- Certificate of authorization (7610-10-01-70090-22 / 401598242) issued under section 22 of the EQA to treat water generated by initial dewatering of the ramp and on-going dewatering during ramp extension and bulk sample extraction, obtained on May 25, 2017.
- MERN autorisation issued on October 16th 2017 under section 69 of the Mining Act to extract a bulk sample of 5,000 tonnes of ore at the Windfall Lake site for the Caribou and 27 zones.

Finally, a preliminary closure plan was prepared for the MERN in 2007. The plan was updated in November 2012 and approved in June 2014. It was updated again in June 2017 and is currently being reviewed by the MERN. If the bulk sampling project is to proceed, MERN will be contacted to update the closure plan with regards to the expansion of the lined pad. The main components of the closure plan include:

- Blocking the portal with rockfill and securing the access to ventilation shafts using reinforced concrete slabs;
- Dismantling all buildings and infrastructure, breaking apart and backfilling all concrete slabs, and scarifying and revegetating footprints;
- Covering the material in the lined stockpile with a membrane to limit water seepage and oxidation within the stockpile;
- Reclamation of the unlined pad;
- Removing membranes and levelling the sedimentation and polishing ponds, as well as the water collection ditches. Excavating and disposing underground of the sludge accumulated in the Geotube™ as well as any sludge in the ponds;
- Characterizing soils as required by regulations, and land rehabilitation where the characterization study reveals the presence of contaminants above the regulatory criteria.

[Current situation](#)

Noront started ramp advancement in February 2008, but it was prematurely suspended in October 2008 before completing the planned 3,300 metres of advancement work. When work stopped, the ramp was 1,200 metres long and approximately 230 metres of drifts had been driven. A total of 9,700 m³ of rock (roughly 18,500 tonnes) had been stored in the lined ore and waste rock stockpile, and 41,600 m³ (roughly 79,000 tonnes) had been stored in the unlined waste rock stockpile. In August 2017, Osisko started the rehabilitation of the existing ramp (ground support, services installation, etc.) in preparation for the ramp extension. The current 1,200-metre ramp will be extended another 1,000 metres. Depending on the geology, which will be confirmed during ramp advancement, perpendicular crosscuts (about 100 metres in total) will connect to mineralization in Zone 27 to the northeast and the Caribou Zone to the southeast in order to extract up to 5,000 tonnes of mineralized rock. Ore processing will be carried out on four samples of 1,250 tonnes each, the ore from each sample will be stored on surface for one month or less and will be sent to the Camflo ore processing plant. Each shipment of 1,250 tonnes will require about 25 trips by 50-tonne truck. The total of additional advancement work is 1,100 metres (ramp and crosscuts), representing around 90,000 tonnes of waste rock that will need to be stored at surface on the lined waste rock stockpile. This first bulk sampling series of the Caribou and 27 zones should be completed in May 2018 and will be followed by the bulk sampling of the Lynx and Underdog zones.

Table 1: Stockpile Capacities and Quantities

STOCKPILE	INITIAL CAPACITY (t)	QUANTITY STORED IN 2008 (t)	PLANNED QTY STORED IN MAY 2018*	PLANNED QTY STORED IN APRIL 2019** (t)
Lined stockpile	44,500 63,120	Roughly 18,500	89,120	540,000
Unlined waste rock stockpile	94,680	Roughly 79,000	15,680	15,680

* Waste rock quantity stored on the lined stockpile after the Caribou and 27 bulk sampling.

** Waste rock quantity stored on the lined stockpile after the Lynx and Underdog bulk sampling.

Lined stockpile

In 2008, as part of the bulk sampling project at the time, the lined stockpile consisted of two sections designed to store ore and waste rock. Based on information about the stored material, it appears that ore and waste rock (PAG and leachable for Zn and Al according to the 2007 characterization by Genivar for Noront) were mixed and difficult to identify. This stockpile contains roughly 18,500 tonnes of material and rehabilitation was never started. Contact water from this stockpile was collected in a lined ditch and directed towards the sedimentation and polishing ponds. The tonnage on this stockpile will get to 90,000 tonnes after the Caribou and 27 zones bulk sampling.

The 450,000 tonnes of waste rock from the Lynx and Underdog bulk sampling will also be stored on the line stockpile and its extension. The changes in configuration of the lined pad are shown in the “Additional Infrastructure” and “Principal Potential Impacts”.

Unlined stockpile

The unlined waste rock stockpile will not be affected by the present work. This stockpile contains approximately 79,000 tonnes of material (approximate grain size of 0–200 mm) and no rehabilitation work was initiated. Part of this waste rock, approximately 13 000 tonnes will be used underground as a road base. No additional material will be put on this stockpile.

Overburden stockpile

During the initial exploration work in 2008, overburden was removed and stored in a stockpile intended for this purpose. The original plan was to install the overburden stockpile to the west of the main road, but it was eventually set up on a flat area east of the road. No information is available to explain Noront’s decision to move the stockpile to the other side of the road. It is estimated that 23,500 m³ was removed and stored during portal excavation. When the exploration camp was enlarged in 2016 and 2017, additional areas had to be stripped, adding another roughly 20,000 m³ to the stockpile. The overburden that will be stripped from the lined stockpile extension will be put on the overburden stockpile. In addition, Osisko has received the authorization to install a composter, the last phase of maturation of the composted material and final storage will be done on the overburden stockpile. Since the overburden and the compost will be reused during closure work, this stockpile is temporary and should be completely empty by the end of the closure phase.

Continuation of previous work

When all the authorizations are received, (anticipated approximately in March 2018), Osisko wishes to proceed with the advancement of the exploration ramp towards Underdog and Lynx (recently discovered) in order to take a 5,000 tonnes bulk sample in each zone.

The ramp towards Underdog will start in the exploration ramp already advanced for Caribou and 27 approximately one kilometer from the portal. The ramp to Underdog will be approximately 3,900 meters long. The ramp towards Lynx will also start approximately one kilometer from the portal and will have a length of 2,500 meters. The advancement of the exploration ramps will generate an additional 450,000 tonnes.

The transportation of the ore samples from Lynx and Underdog totaling 10,000 tonnes will require 200 trips by 50-tonnes trucks. As with the samples from zones Caribou and 27, the processing of the ore will be done at the Camflo treatment plant. The ore should not be stored more than one month on surface.

Objectives and justification

A mineral resource update completed by SRK (Canada) in November 2014 estimated 748,000 ounces of gold at a grade of 8.42 g/t gold in the indicated category, and 860,000 ounces of gold at a grade of 7.62 g/t gold in the inferred category.

The bulk of mineralization averages around 10 g/t over thicknesses of more than 5 metres; with very high-grade pockets up to 248 g/t over 12.4 metres in some areas. Drill results in the gold zones demonstrate good grade distribution along the entire mineralized interval.

Table 2: Mineral resources of the Windfall Lake Project*

RESOURCES	QUANTITY (TONNES)	METAL GRADE		CONTAINED METAL (oz)
		Au (g/t)	Au	
Indicated	2,762,000	8.42		748,000
Inferred	3,512,000	7.62		860,000

* Reported at a cut-off grade of 3.0 g/t gold, assuming an underground mining scenario with a gold price of \$US1,200/oz and metallurgical recovery of 96%. Inferred resources have a great amount of uncertainty as to their existence and as to whether they can be mined legally or economically. It cannot be assumed that all or any part of the inferred resources will ever be upgraded to a higher category. Mineral resources are not mineral reserves and do not have demonstrated economic viability.

Exploration drilling

In 2016, Osisko completed a 150,000-metre definition and expansion drilling program on the deposit. The program continued in 2017 with 468,000 metres of drilling completed to date. The company just announced the addition of another 400,000 metres to its program for a total of 800,000 metres. The exploration program will continue in 2018. In 2017, a lot of drilling was completed on Lynx, the new discovery and on Underdog at depth.

Bulk sampling

Bulk sampling provides several geological and ore processing advantages. The mineralization at the Windfall Lake Project comprises several lenses and drift advancement across these lenses will allow for a better assessment of continuity. Samples will be used to assess grade and drift mapping will provide a considerable amount of information on mineralization contacts and geometry. From an ore processing point of view, bulk sampling will supply the needed testing material for the feasibility study. Finally, the dewatering and ramp advancement work will provide more information on water treatment/water management and rock mechanics.

Lynx Corridor

The Lynx corridor shares many similarities with the known sectors (Caribou, 27 and Mallard) about the association with sulphide minerals, its emplacement mode and its spatial distribution. However, the Lynx zone presents significant quantities of visible gold, which causes a nugget effect and has an impact on the predictability and representativity of the gold values of each interval of the zone. Because of that, the bulk sample is needed in order to test the zone and obtain a more representative gold value on a bigger volume. This will translate in a reduction of the nugget effect. In addition, because the Lynx corridor extends in depth, the drilling angle is not optimal in this sector due to the presence of a lake directly above and therefore, drilling from underground in the exploration ramp becomes a more realistic option. In addition, it is a cheaper operation as it reduces the drilling length and allows a quicker and more efficient definition of the resource. Finally, the exploration ramp also allows the validation of the continuity of the geological contacts associated to the mineralization.

Underdog Sector

The mineralized zone of Underdog starts at a depth of 500 meters and extends to 1,200 meters vertically. Consequently, it becomes very difficult to drill the Underdog sector with precision from the surface and get a sufficient drill grid in a reasonable time to include it in an indicated and measured resource calculation. Advancing a ramp towards Underdog will allow for the establishment of exploration platforms underground and significantly reduce the quantity of drilling required to define the Underdog corridor appropriately. Drilling from underground will also increase drilling precision and verify the spatial continuity of the zones. Of course, bulk sampling will also provide important information related to mineral processing.

Exploration work at Windfall Camp

Windfall Camp currently accommodates 245 people (total permitted capacity of 300) and about 70 of these workers are from the Cree Nation, mainly the community of Waswanipi. The majority of the 245 jobs are in exploration drilling. The site currently has 24 drill rigs and this number will decrease in 2018 whereas other drills will be assigned to regional exploration including Lebel-sur-Quévillon. The ramp has been dewatered and ongoing ramp rehabilitation work is expected to wrap up in February 2018. In accordance with regulatory requirements, Osisko sent a letter to CNESST to announce the start of ramp rehabilitation work. Once bulk sampling commences, about 60 workers will be involved, as was the case in 2007. Most workers in the geology department have a schedule of 14 days on the site, 14 days off. Each Thursday (as of December 21st), a bus travels from Rouyn-Noranda, Val-d'Or, Senneterre and Lebel-sur-Quévillon (arrival of workers by plane at Lebel-sur-Quévillon) to bring workers to the site. Also on

Thursdays, a second bus travels from Chibougamau, Chapais and Waswanipi to bring in workers. On Fridays, a bus travels from Waswanipi to the site.

The following processes and procedures have been implemented to ensure the health and safety of workers and the protection of the environment.

- Prevention program
- Building evacuation procedure in case of fire
- Schedule of personnel involved in the emergency plan
- Emergency response roles
- Search and rescue procedures
- Spill management plan

A copy of these documents is available upon request.

An Emergency Response Plan is under preparation. If needed, the consultant in charge of preparing the plan can provide proof that the work is underway.

[Existing infrastructure](#)

The Windfall Lake site is divided into two areas: a northern part containing the ramp portal and a southern part, about 2 kilometres away, containing the Windfall exploration camp (see Map 3).

Ramp area

The various applications prepared by Noront in 2007 include the following surface infrastructure components (see Appendix B) that were planned for the ramp area in order to conduct bulk sampling:

- Ramp portal
- Miner service areas (near the portal)
- Overburden stockpile
- Unlined waste rock stockpile
- Lined ore and waste rock stockpile
- Water collection ditch around the lined stockpile
- Sedimentation pond
- Polishing pond

These infrastructure components have been constructed and their positions are shown on Map 3. It is not known why the overburden stockpile was set up on the other side of the road, contrary to the original design.

Exploration camp area

To support exploration work, the following facilities have been erected over the years at the Windfall Camp:

- four separate core shacks with core racks;
- a core cutting room;
- temporary trailer-type facilities for administrative offices, dormitories, sanitary facilities, the clinic and infirmary, the kitchen and the dining room;
- three wells (CA) for withdrawing potable water;

- three sanitary facilities (CA), including septic tanks and leaching fields, built for a capacity of 300 people;
- storage containers and sheds;
- three megadomes, one of which is used to store contaminated waste;
- two generators (2 MW);
- three temporary maintenance and storage areas for the diamond drilling companies (Forage Rouillier, Orbit-Garant and Major);
- two storage areas for drill core;
- a helicopter landing pad.

Employees specifically assigned to the task currently carry out waste management. Materials such as wood, iron, recyclables, garbage and contaminated waste are separated and shipped to authorize centres in Lebel-sur-Quéillon, Val-d'Or and Chibougamau. With a growing number of people at Windfall Camp, Osisko is fine-tuning its waste management and implementing new ways to improve recycling performance and management practices in general. Osisko received an authorization to proceed with the installation and the operation of a composter.

The rapid rise in the number of workers at Windfall Camp has had a significant effect on contaminated waste management and environmental management in general. In mid-June, Osisko hired an environmental supervisor who is responsible for several environmental management files, and in mid-September, a cross-shift joined the team.

Following an inspection by the MDDELCC last May, various measures were implemented to ensure that regulations are respected concerning hazardous waste management; a corrective plan was submitted to the MDDELCC last August. It should be noted that Osisko's employees and the contractors on the site have been informed about proper management of hazardous waste. Moreover, a Megadome-type garage has been made available to the environmental management team to store hazardous waste.

Additional infrastructure

Restarting the bulk sampling project required updating or restoring certain infrastructure, namely pond cleaning and membrane repair. Several additional infrastructure components became necessary. Some are completed while others will be in the next months.

Bypass road (constructed in October and November 2017): Map 3 shows the bypass road. The former road will be cleared this winter and a snow berm will be constructed where the bypass road meets road 6000. The previous road passed through the ramp area to reach the exploration camp (300-person capacity) and continues further south to the camp of Mr. Marshall Icebound (tallyman W25B). For health and safety reasons and with the appropriate authorizations, Osisko diverted traffic to the new road so that vehicles heading to the exploration camp or Mr. Icebound's camp do not have to pass through the ramp area. Once bulk sampling operations start up, heavy equipment (trucks, loaders, etc.) will be circulating in the area between the portal and the stockpiles, rendering driving conditions difficult and hazardous for all other vehicles, particularly smaller vehicles. Three options for the bypass road were presented to Mr. Icebound and he selected the trajectory that was finally constructed. The selected route does not pass over any watercourses; it passes through an area of conifer-scrubland regrowth, a black-moss spruce forest and a

mixed scrubland regrowth (plant grouping inventory carried out by WSP). Before construction, the route was field verified by walking and modified slightly to avoid all wetlands.

Magazines for explosives and detonators (constructed during summer 2017) : Map 3 shows the location of magazines for explosives and detonators. In 2007, the magazines were placed near the future ventilation shaft, which is not allowed. The magazines were moved to meet regulations.

Water treatment system (installed in June 2017) : A water treatment system was set up to treat water from the ramp during the initial dewatering process, and in preparation for ongoing dewatering operations during the ramp extension and bulk sampling program. Water samples were collected in October and November 2016 at various elevations along the ramp and the results were used to develop an appropriate treatment methodology. A description of the system and how it operates is presented in section 6.0.

Electrical distribution line (connection in December 2017 and in June 2018) : No generator will be placed near the ramp portal. The two generators currently on the site are located in the camp area, and an electrical line is installed along the main road to link these generators to the portal area. The aim is to centralize and better manage power production, to improve distribution, to reduce the risk of petroleum spills, and to avoid the use of small generators across the site.

Ventilation shaft (construction planned for February 2018): Map 3 shows the location of the ventilation shaft to be built. Although mining operations require an emergency exit such as a ventilation shaft, an exploration ramp does not. Nevertheless, for health and safety reasons and reasonable due diligence, Osisko will build a ventilation shaft and make every effort to reduce the risk to employees and contractors.

Expansion of the lined stockpile (planned for April 2018) : Map 3 shows the lined stockpile and the extension that will be necessary to handle the additional waste rock. The height of the existing stockpile will be 10 meters as compared to the original 6 meters planned to store the waste rock from Caribou and 27. The stockpile will also be expanded to the east with an additional 16,000 m² and the height of the extension will also be 11 meters. Table 1 in Section 4.0 presents the tonnages of the stockpile while drawing G02, from the stability analysis technical note of the stockpile (WSP, December 2017A) and found in Appendix F, shows the configuration of the planned stockpile (plan view and section). The plan to file a request to expand the exploration ramp was presented to Mr. Marshall Icebound on November 15 2017. Osisko explained the purpose of doing a bulk sample on Lynx and Underdog along with the need to expand the lined stockpile towards the east to store the additional waste rock. The expansion area was shown to Mr. Icebound and he expressed that there is no wood at this location, only small trees. Mr. Icebound requested information about the final height of the stockpile.

5.0 COMPONENTS OF THE ENVIRONMENT

Biophysical environment

Physiography and relief

The study area is situated in the Abitibi Uplands of the James Bay physiographic region. This region is characterized by glacial deposits of silt and clay that promoted the formation of numerous vast peat bogs interspersed by tracts of forest (FAPAQ, 2003).

More specifically, the topography of the study area is fairly flat with very gentle slopes. The elevation of the property is roughly 400 metres above sea level.

Hydrography

The study area is part of the Opawica River watershed. Most of the water bodies in the study area are small. Unnamed Lake 1 is the largest, covering 109 ha. The water from Windfall Lake flows northward through a chain of lakes. The water of Unnamed Lake 1 flows to the southeast. Two eskers, oriented northeast-southwest, are found between Windfall Lake and Unnamed Lake 1. Neither is used as a source of drinking water.

Vegetation

The vegetation landscape in the study area is dominated by the spruce-moss bioclimatic domain. It is composed of forests of variable density dominated by black spruce (*Picea mariana*). Ericaceous shrubs are found everywhere, forming a relatively dense shrub layer in the land vegetation groups and in the wetlands. The herbaceous stratum, however, shows little diversity. The moss layer, which is mainly composed of feather (hypnaceous) mosses, sphagnum and a few lichens, covers the entire ground (Hydro-Québec, 2004).

Significant wetlands have been documented in the vicinity of the Windfall Lake Property; the largest is 2 kilometres west of the property and covers more than 2,000 ha (Genivar, 2007).

The forest harvest that took place in the past has modified the local landscape considerably. Hence, the majority of the study area is comprised of forest in the regeneration phase. The forest regeneration is dominated by black spruce and jack pine. Throughout the territory and mainly around the water bodies, forested strips that were not cleared can be found. These forest areas are comprised of terrestrial environment, mainly black spruce-moss stand, and wetlands that are open peat-bogs or treed peat-bogs. In the south-east of the study area, a large expanse of wetlands comprised of open peat-bogs or treed peat-bogs is found around Lake Sans Nom 2.

No threatened or vulnerable plant species or likely to be so designated (VECE) were identified or observed on the studied area or within a radius of 8 kilometers. Based on the information derived from the "Guide de reconnaissance des habitats forestiers des plantes menacées ou vulnérables de l'Abitibi-Témiscamingue et Nord-du-Québec » and the habitats found in the study area, the peat-bogs and the shallow lakes or ponds represent the most potential habitats to host VECE.

Wildlife

Mammals

Among the species of mammals that likely frequent the study area are the moose (*Alces alces*), the grey wolf (*Canis lupus*), the black bear (*Ursus americanus*), the Canada lynx (*Lynx canadensis*) and the snowshoe hare (*Lepus americanus*). Although woodland caribou (*Rangifer tarandus*) are present in the greater region, the Windfall Lake site lies beyond their official range, thus the potential to find this species in the study area is very low. WSP has submitted a request for information about the presence of woodland caribou near the Windfall Lake Property, and the reply from the Ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs can be found in Appendix C.

In addition to the jumping mouse that could not be identify to the species, the inventories conducted in 2016 confirmed the presence of five other species of small mammals. It should be noted that none of these species has a particular conservation status.

Concerning chiropteras, the 2016 inventories allowed us to confirm the presence of six species of bats, being all potentially present species in the region as per their geographic distribution. The results of the

inventory also confirmed the use, by the chiropteras of the sites associated with mature forest stands, water bodies and wetlands during the breeding season and the migration period.

Avian Fauna

Specific inventories targeting avian fauna were done in the spring and the summer of 2016 with a member of the Cree community of Waswanipi. In that respect, 69 bird species (27 families) were observed during the nesting period.

The inventory of waterfowl and water birds breeding pairs confirmed the presence of the Canada goose (*Branta canadensis*), one species of dabbling duck, four species of diving duck and three other aquatic species. The observed specific diversity and the density are similar to what is observed at the regional scale. Concerning the broods of ducks inventory, only four broods were observed.

With regards to prey birds, the inventory confirmed five species during the nesting period namely the bald eagle (*Haliaeetus leucocephalus*), a special status species.

In addition to the bald eagle, four other special status species were observed during the nesting period namely the common nighthawk (*Chordeiles minor*), the Canada warbler (*Cardellina canadensis*), the olive-sided flycatcher (*Contopus cooperi*) and the rusty blackbird (*Euphagus carolinus*).

Concerning land birds, the breeding pairs density observed in the study area are similar to those observed elsewhere in the region. Regarding the species associated with wetlands, including passerines and shorebirds, the inventories revealed the presence of 15 species.

Amphibians and reptiles

For amphibians and reptiles, the *Atlas des amphibiens et des reptiles du Québec* (AARQ) lists eight species that may be found in the study area provided a suitable habitat is present. They are the blue-spotted salamander (*Ambystoma laterale*), the spotted salamander (*Ambystoma maculatum*), the American toad (*Bufo americanus*), the spring peeper (*Pseudacris crucifer*), the northern green frog (*Rana clamitans malanota*), the mink (or North) frog (*Rana septentrionalis*), the wood frog (*Rana sylvaticus*) and the common garter snake (*Thamnophis sirtalis*) (AARQ, 2014).

Inventories carried out by WSP in 2016 revealed five-anuran species (American toad, wood frog, mink frog, green frog and spring peeper) and two species of salamander (blue-spotted salamander, northern two-lined salamander). Furthermore, camp employees have mentioned the observation of the garter snake.

Fish

Twelve species of fish were caught during fishing programs in 2009, 2016 and 2017: the northern pike (*Esox lucius*), the mottled sculpin (*Cottus bairdii*), the cisco (*Coregonus artedii*), the burbot (*Lota lota*), the white sucker (*Catostomus commersoni*), the lake chub (*Couesius plumbeus*), the brook trout (*Salvelinus fontinalis*), the yellow perch (*Perca flavescens*), the fallfish (*Semotilus corporalis*), the walleye (*Sander vitreus*), the lake whitefish (*Coregonus clupeaformis*) and the brook stickleback (*Culaea inconstans*). Northern pike was caught in all surveyed lakes. Yellow perch was most common in Windfall Lake. Brook trout was caught only in watercourse 7. Walleye was caught in Unnamed Lake 2.

Among the species caught, the walleye, the lake whitefish, northern pike, cisco, burbot, brook trout and yellow perch are of interest for recreational and traditional fishing. Osisko, recognizing the importance of walleye for the Cree community, consulted tallyman Mr. Marshall Icebound. With the exception of the

Unnamed Lake 2, he confirmed that he had never caught walleye in the lakes targeted by the 2016 and 2017 inventories. Mr. Icebound participated in the fishing survey of Unnamed Lake 2 in September 2017.

Other

Genivar conducted a hydrogeological study in March 2008 as part of the bulk sampling project. The goal of the study was to meet the requirements set forth by the MDDEP (Directive 019) and complete the crown pillar study (*Regulation respecting occupational health and safety in mines*).

Golder carried out a second hydrogeological study in November 2017 as part of the bulk-sampling request for the Lynx and Underdog sectors but also as part of the environmental impact assessment of the Windfall project (Environmental Assessment). This study allowed the assessment of the water infiltration volume for the new zones. It also included sampling of several observation wells to assess the baseline water quality.

Human environment

Socio-economic context

The project is in the Nord-du-Québec administrative region (Region 10), by far the largest region in Quebec (55% of the province's territory) with a surface area of 839,000 km² of which 121,000 km² are lakes and rivers. More precisely, the project is located on the territory of the Eeyou Istchee James Bay Regional Government. It should be noted that the Municipality of Baie-James no longer exists since the creation of the Eeyou Istchee James Bay Regional Government on January 1, 2014. The latter is a municipal body governed by the *Cities and Towns Act* and its territory is composed of land formerly belonging to the Municipality of Baie-James, except for Category II lands.

The Eeyou Istchee James Bay territory includes the municipalities of Chibougamau, Chapais, Lebel-sur-Quéillon and Matagami, as well as the nine Cree communities of Nord-du-Québec: Chisasibi, Eastmain, Waskaganish, Wemindji, Whapmagoostui, Mistissini, Nemaska, Oujé-Bougoumou and Waswanipi. According to the most recent statistics, the James Bay territory has 14,871 inhabitants and Eeyou Istchee has 14,131.

With 7,609 inhabitants, Chibougamau has the largest population in the region. Other agglomerations include Lebel-sur-Quéillon with a population of 2,260 (2016).

The project falls into the Nord-du-Québec administrative region (Region 10), having a surface area of 707 164 km² of land (42% of the province territory), which puts it at the first rank in term of surface area throughout Quebec (ISQ, 2017). The region is comprised of three geographical regional county municipalities (MRC): James Bay, the Kativik regional administration and Eeyou Istchee.

Precisely, the project site is located within the boundaries of the Eeyou Istchee James Bay Regional Government. It should be stated that the James Bay Municipality no longer exists since the creation of the Eeyou Istchee James Bay Regional Government on January 1st, 2014. The latter is a municipal body governed by the Cities and Towns Act and its territory is constituted of the James Bay municipality, as it previously existed.

The Eeyou Istchee James Bay territory includes Chibougamau Chapais, Lebel-sur-Quéillon and Matagami, along with (9) Cree communities : Chisasibi, Eastmain, Waskaganish, Wemindji, Whapmagoostui, Mistissini, Nemaska, Oujé-Bougoumou and Waswanipi.

The Nord-du-Québec administrative region is the least populated across the province (ISQ, 2016). According to the most recent data, this region has a population of 45,107 inhabitants representing 0.5% of the Quebec population. With 31,618 inhabitants, of which 13,941 are in James Bay and 17,677 inhabitants in Eeyou Istchee, the population of Eeyou Istchee James Bay represents 70 % of the Nord-du-Québec population.

Land use

The legislative and legal context of Nord-du-Québec is notably governed by the James Bay and Northern Quebec Agreement (JBNQA), the Northeastern Quebec Agreement and the Agreement concerning a New Relationship between the Gouvernement du Québec and the Crees of Québec, also called the "Peace of the Braves." The territorial regime introduced by the JBNQA is a determining factor in land use. It provides for the division of James Bay territory into Category I, II and III lands. The Windfall Lake Project is located on Category III land, that is, crown land part of the domain of the State, most of which is dominated by forestry activities. It should be stated that on this land, the First Nation peoples have an exclusive right to harvest certain aquatic species and certain fur-bearing animals.

With the exception of Mr. Icebound's family camp and two non-Aboriginal seasonal hunting camps, the site is characterized by the absence of dwellings. Indeed, the closest residential areas are in Lebel-sur-Quéillon, Chapais and the Cree community of Waswanipi. Furthermore, there are four outfitters in a 10-km radius of the project namely, Pourvoirie Lac Hébert, Pourvoirie Lac Lacroix, Pourvoirie Sr-Cyr Royal and Pourvoirie WeteNagami (Les Pourvoiries du Québec, 2014).

Lebel-sur-Quéillon, just a little more than 115 km from the mine site, is an urbanized area that groups together residential, public and commercial uses, services, industrial zones and public institutions.

Infrastructure

Provincial highway 113 crosses the study area from east to west. It is the only road linking the Abitibi to Lac St-Jean. Numerous forestry roads crisscross the area.

Two high-voltage power lines cross the area from north to south.

Archaeological potential

The mine study area was the subject of an archaeological potential study in 2007 (Archéos08, 2007) on behalf of Noront. The study revealed that the archaeological significance of the mine area is not well known and no site was inventoried. According to the Archéos8 report, the only known archaeological manifestations in this area are two native prehistoric sites discovered in the late 1970s on the banks of the Saint-Cyr River, 6 km east of Barry Lake.

The same report also mentions that the banks of most rivers likely represent high archaeological potential (A). These areas would undoubtedly have been used by Native Americans for subsistence activities for several millennia. It should be noted that land has been disturbed where infrastructure has been built.

The archaeological potential is lower (B) moving away from the riverbanks, particularly on elevated terraces. However, there are portage routes that cross these terraces to connect the bodies of water. Special attention should be given to the above areas (A and B). The remainder of the land, representing the majority of the study area, has no archaeological interest (C). A map of archeological potential is provided in Appendix D. This map was updated with information gathered during the last inventories carried out in November 2017. This inventory targeted sectors with a high archaeological potential (A),

the searches did not reveal any archeological evidences in these sectors. The archeological potential remains the same in the areas where inventories were not performed.

6.0 PRINCIPAL POTENTIAL IMPACTS

Since 2015, work at the Windfall Camp has focused on surface exploration drilling, the ramp dewatering and ramp rehabilitation. Twenty-four drill rigs are currently in operation (this number will decrease in January 2018) and the camp has 245 workers with a permitted capacity for 300. Bulk sampling will be conducted in the ramp area situated 2 kilometres north of the camp, and the workers involved in the project (currently 40 with an increase to 60 with this request) will be housed at the camp.

Fish habitats

To date, the Windfall Lake infrastructure has not encroached on fish habitat. For this reason, Fisheries and Oceans Canada is not involved in the project.

Finally, the nature of the work planned for the bulk sampling of Lynx and Underdog should not have a negative impact on lakes and fish. The exchanges with the tallyman are regular and frequent, Mr. Icebound will let us know of his observations for the duration of the project, which will take place until May 2019.

Wetlands

No wetlands will be affected during the bulk sampling project.

Woodland Caribou

In the interest of education and prevention, the subject of woodland caribou should be raised during orientation meetings with new employees. For example, advice can be given about how to behave during a caribou encounter.

Small Wild Game

The majority of the infrastructure needed for the bulk sampling project are already present on site; the area was already affected by the forestry activity. The proposed project (bulk sampling of Lynx and Underdog) should not have any significant additional effects small wild game.

Land clearing

One of the main impacts related to the bulk sampling project is the clearing of land where infrastructure will be built. It should be noted that the area has been heavily affected by forestry activities in the past. The majority of the existing infrastructure was built in 2007, others were developed for the bulk sampling of the Caribou and 27 sectors namely the bypass road and the area for the explosives and detonator magazines. The upcoming work, bulk sampling of Lynx and Underdog, will reuse the same infrastructure however, the management of the additional waste rock will force the expansion of the lined stockpile which implies the clearing of 16 000 m² on the east of the existing stockpile. As noted by Mr. Icebound, the area for the stockpile expansion is characterized by small trees with little to no commercial value.

Traffic

Mining operations related to the bulk sampling project will increase traffic in the ramp and stockpile areas. The bypass road is a preventive measure to avoid vehicular accidents and inconveniences arising from heavier traffic between the work site and the exploration camp to the south. This measure also improves

driving conditions for tallyman Mr. Marshall Icebound when he and his family travel to their camp. If the feasibility study demonstrates project viability, the bypass road will be used to access the mine site.

Dust Management

As mentioned in the paragraph above, the mining operations related to bulk sampling will lead to an increase in traffic in the area of the ramp and the stockpiles. The following presents the current and future mitigation measures in order to control dust emissions.

Current Management Measures

During the summer, in dry periods, water is put on the roads using a water tanker between the ramp sector and the camp (approximately 2 km) when there is apparent dust emission. In addition, the speed is limited to 30 km/h on this same road segment. The order to spread water on the road is given by the Surface Superintendant when dust emission is noticed. The request may also be passed on the by the Healty and Safety Supervisor or the Environment Supervisor.

During Bulk Sampling – Ramp Portal to Stockpile (250 m)

Waste rock transport coming from Lynx and Underdog will continue until end of April 2019. More than half of the operation months will be winter months, which will limit considerably dust emissions. For the months without snow cover or frost, water will be spread on the road as needed in order to control dust emissions. Surveillance will be enforced to control the 30 km/h speed limit.

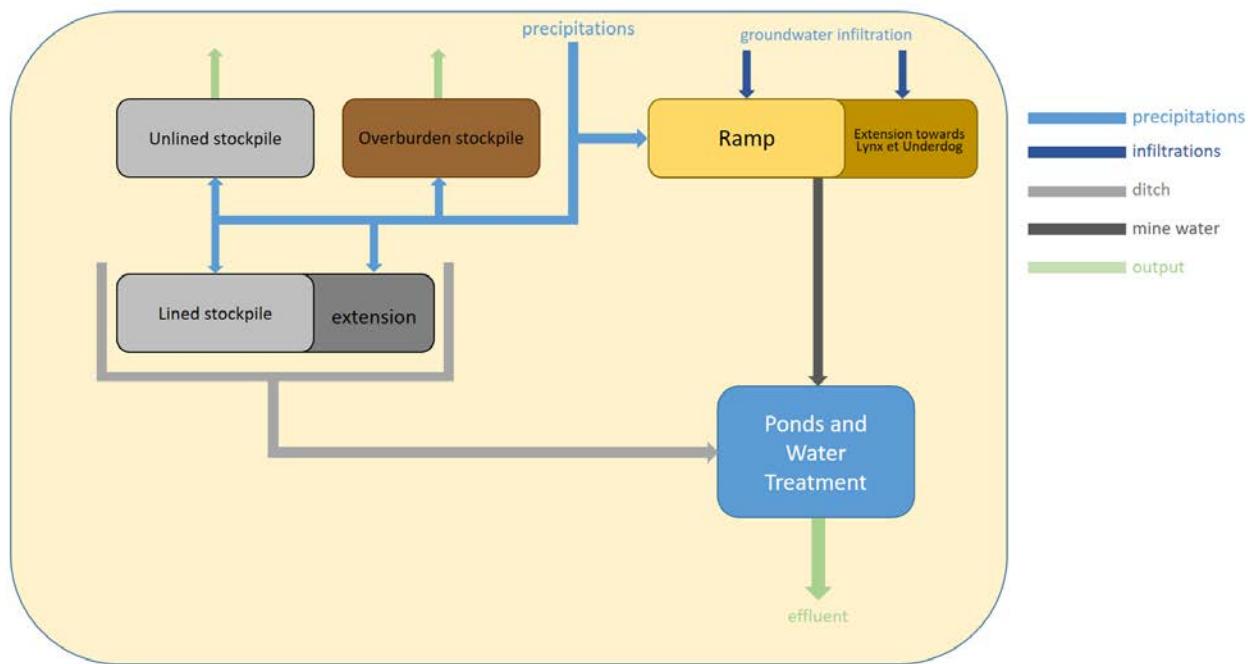
Road watering will be the main mitigation measure for dust control on the stockpile when placing ore and waste.

During Bulk Sampling – Corridor Between the Site and Lebel-sur-Quévillon (115 km)

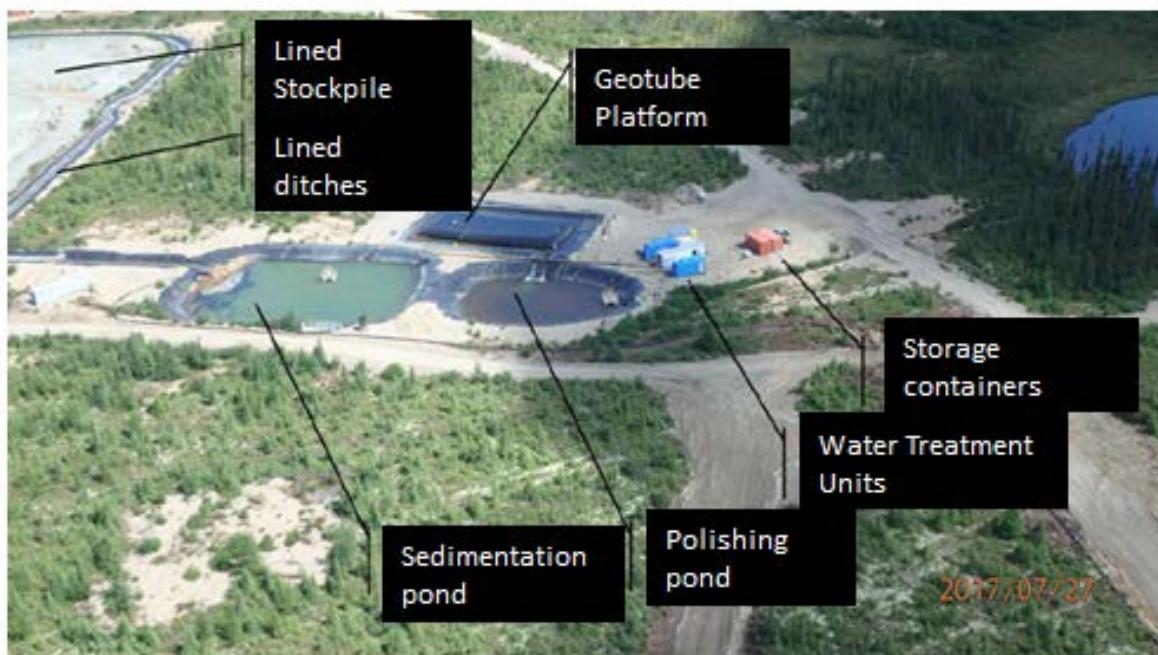
Bulk sampling of the Lynx and Underdog zones will totalize 5,000 tonnes. The ore samples will be temporarily placed on the waste stockpile to be later transported to the Camflo process plant. The Lynx ore transportation will be done between March and May 2019 while the Underdog ore transportation will be done between October and December 2019. It is therefore possible that a snow cover and frost be present during part of the ore transportation process, which will limit dust emission. Transportation of 5,000 tonnes of ore will require 100 50-ton trucks from which half will operate between March and May 2019 and the other half between October and December 2019. Finally, surveillance will be enforced to control the 80 km/h speed limit.

Water management

The following figure illustrates the water management cycle at the Windfall Lake site, including the expansion of the stockpile and the ramp.



This second figure shows the area where the stockpiles, the water collection ditches, the ponds and the water treatment plant are located.



Mine water

Since the completion of mine dewatering, Osisko has kept the ramp dry, and the volume of seepage can now be observed in the ramp and compared to theoretical values taken from the 2008 hydrogeology study. Based on water volumes required for mining operations, Osisko will recycle as much groundwater as possible. A water treatment for suspended solids will be installed underground in order to recirculate the water and provide water supply to the equipment. A hydrogeological study was completed in the fall in order to estimate the groundwater infiltration volumes that will need to be managed with the new zones (Golder, December 2017). The updated estimate of groundwater infiltration is 1,200 m³/d once all the ramps are completed (Caribou, 27, Lynx and Underdog). Water management structures and processes have been reviewed by WSP (WSP, December 2017B). When the stockpile surface area and the groundwater infiltration will increase, water management will have to be adjusted. Firstly, the water treatment capacity will have to be increased. Also, the team at site will follow up closely on weather forecasts and in case of an important precipitation event, they will interrupt the pumping of underground mine water to surface until the surface water management returns to normal.

Water collection ditches

Only the contact water from the lined stockpile will be collected in lined ditches and redirected to the sedimentation pond, before being treated and sent to the polishing pond.

Contact water from the unlined waste stockpile and the portal area will not be collected. The overburden stockpile will be surrounded by a ditch, but the water it collects will not be redirected.

Water treatment plant, sedimentation pond and polishing pond

Water treatment of water from the dewatered ramp and mine is required for contaminants including suspended particulate matter (SPM) and zinc. Ammonia nitrogen also needs to be controlled. These contaminants were identified following a water sampling program of samples from the access ramp and exploration drifts conducted by WSP in October and November 2016.

Mine water is pumped first to the sedimentation pond to regulate water flow and quality and to allow the settling of SPM. The sedimentation pond has a capacity of 1,500 m³. Water from the sedimentation pond is then pumped to the water treatment plant.

To remove metals (namely zinc), pH levels are raised by adding 50% sodium hydroxide (NaOH), which reduces metal solubility. Coagulant (iron sulphate) and flocculant (polyacrylamide) are then added to form flocs which, once the water has been filtered, reduce the metal content and SPM content. Sludge filtration is carried out in a Geotube approximately 90 feet by 100 feet long, set up on a platform from which the filtrate can be collected and sent to the polishing pond (capacity of 648 m³). The pH level is then adjusted to control toxicity related to ammonia nitrogen.

When the blasting operations will intensify, the effluent toxicity (caused by ammoniacal nitrogen) control with a pH adjustment may become inefficient. Osisko has therefore issued a call for tender to add a water treatment unit that will allow the reduction of the ammonical nitrogen concentration. This unit should be in operation in spring 2018.

Final effluent

Water from the polishing pond is pumped and is discharged from a pipe at the start of the effluent channel (near the V-notch). Treated water then flows into the small unnamed lake. Dewatering operations are conducted in cycles (several days a week); water is collected until a sufficient volume is present before being treated and discharged as a final effluent at a rate of approximately 75 m³ per hour.

The initial dewatering and water treatment were conducted during July and August and since, Osisko is keeping dry the ramp by pumping and treating regularly. Since the beginning of the dewatering, the effluent is sampled and the results are declared to the MDDELCC.

7.0 INFORMATION AND PUBLIC CONSULTATION PROCESS

Cree community of Waswanipi

The Windfall Lake Project is located on the traditional lands of the Cree community of Waswanipi, specifically on the traplines of Mr. Marshall Icebound (W25B) and Mr. Gary Cooper (W25A). The Cree village of Waswanipi is located about 75 km north-northwest of the Windfall Lake Project.

Information on exploration work was forwarded to the Band Council, the Deputy Chief, the Manager of Natural Resources, the tallymen and the Cree Trappers' Association and the Cree Human Resources Development. The information was shared through meetings, presentations and information letters. Meetings were held with the tallymen to explain the nature of the work and to understand how they use the territory. Osisko also presented the Windfall Lake Project to the entire community at the Waswanipi Mining Exposition in February 2017, during the Cree Trapper's Association General Assembly on November 2nd and during the Open House event in Waswanipi on November 2nd, 2017. In addition, the bulk sampling project has been discussed with the Cree community of Waswanipi since last October.

Before Osisko acquired the project, several information meetings had been held between Eagle Hill representatives and Waswanipi representatives, including former Chief Paul Gull. These meetings led to the signing in 2012 of an Advanced Exploration Agreement with the Cree First Nation of Waswanipi, the Grand Council of the Crees and the Cree Regional Authority. Osisko continues to honour the terms of the 2012 Exploration Agreement between Eagle Hill and Waswanipi. Among other things, the Agreement stipulates the negotiation of a Social and Economic Participation Agreement (essentially an impact and benefit agreement: IBA) in the event the project is shown to be economically viable. Osisko has not yet demonstrated economic viability, so negotiations have not started. However, discussions are underway with Waswanipi representatives, and preliminary negotiations for an IBA are scheduled to commence December 19, 2017 in Waswanipi.

The main concerns described below focus on the importance of respecting the environment, the impact of exploration activities on water and wildlife, the economic benefits to the community, and the respect of cultural sites. Furthermore, as a follow-up to the meetings with Waswanipi representatives and tallymen (W24D, W25A, W25B, W26 and Lot 19), additional meetings are being planned to share information and consult with community members.

Hunting, fishing and the forest

The traditional lands of the community have been affected by logging, and some members of the community are concerned about further disturbances and the cumulative effect of all activities, as well as how such activities may affect their use of the land. In addition, intact parts of the forest hold great importance for the tallymen and they want to protect them. During a meeting with the tallyman of trapline W25B, Mr. Marshall Icebound, on November 15th, a site visit was organized in order to discuss the installations and the infrastructure along with the potential impacts related to the Lynx and Underdog bulk sampling namely the footprint clearing of the expansion of the stockpile.

Water

The tallymen have concerns about the drilling work, particularly its effect on water quality and fish populations. Osisko's team responded to the concerns by explaining the protocol that must be followed when setting up a drill hole, which involves respecting a buffer zone around lakes, rivers and watercourses. Also, drilling companies use a textile filter to retain drilling mud and ensure sediment does not enter water bodies. In the event of an oil or fuel spill, drilling companies have anti-spill kits on site and a protocol to follow. People can visit the drill sites if they wish. Some tallymen also expressed concern about the quality of the water in the ramp. The quality of this water is being monitored through periodic sample collection in accordance with the requirements of the Directive 019.

Economic benefits

Band Council members have informed Osisko about people from Waswanipi who would like to be employed on the project. The Band Council is seeking job and training opportunities for community members.

A number of tallymen who met with Osisko representatives, along with some members of their families, have relevant skills and prior experience in the exploration and mining industry as machinery operators or line cutters for example. Several tallymen would be interested in working at the future mine. Other members of the community are contractors who would like the opportunity to bid on contracts.

Osisko is working with Waswanipi so that community members work at certain jobs relating to drill core sampling, equipment and building maintenance, health and safety, environmental matters and administration. Osisko has received many applications from community members. Meetings were also held with representatives of the Cree Human Resources Development Department to learn about the programs they offer.

In addition, Osisko has paid in excess of \$16 Million in 2017 to the following businesses employing Aboriginal workers:

- Miyuu Kaa / Orbit Garant JV – Drilling
- Miyuu Kaa / Gestion ADC JV – Caterer
- Miyuu Kaa / Fournier et fils JV – Civil works
- Transport MJ Cooper / F. Gilbert JV - Civil works
- Transport MJ Cooper (Gary Cooper) – Loader
- Distribution Signal / Eenouch Petroleum Inc. JV – Fuel

- Équipement sportif EFC – M. Henri Dixon – Promotional Items
- Eeyou Communication Network – Internet Services
- Willi J Happyjack Memorial School –
- Johnny Cooper – Translation
- Stanley Saganash – Photography Services
- Annette Neeposh – Caterer
- Caroline Dixon – Caterer
- Cree First Nation of Waswanipi - Employees

Cultural sites

Tallymen provided the location of some cultural sites, and these sites will be avoided when planning work activities.

Other concerns

During a visit to the Windfall camp, community members raised concerns about the health and safety of workers and people nearby. They asked if workers had the right to hunt and fish, and if the camp has established procedures in case of fire.

Roughly 70 people from Cree communities (mainly Waswanipi) work at the Windfall Lake site. To facilitate integration, Osisko hired someone from Waswanipi to be the Waswanipi Community Liaison Advisor. This person is based in Waswanipi and helps with the recruitment and integration of Cree workers, mainly by:

- Giving pre-employment presentations about life at the camp;
- Organizing cultural exchange events (for example, Aboriginal Day – dancers, drummers and traditional music);
- Sharing information about the Cree way of life (monthly posters explaining the various aspects of Cree culture);
- Facilitating dialogue between the community and employees, and translating information into Cree since the Advisor is trilingual (fluent in English, French and Cree, both oral and written).

Two other First Nation communities have been identified as having an interest in the project: the Algonquin Anishinabeg Nation of Lac Simon and the Atikamekw d’Obedjiwan community. Up to now, these two communities were visited twice and the bulk sampling project towards Lynx and Underdog was presented.

The tables in Appendix E summarize the meetings held and information letters sent by Osisko to the municipalities and Aboriginal communities.

Communities of Lebel-sur-Quévillon and Senneterre

Osisko held various meetings and information sessions with representatives and members of local communities. In addition, information letters on exploration activities were sent to municipalities. It should be noted that before Osisko acquired the project, Eagle Hill representatives met informally with Lebel-sur-Quévillon representatives and attended an information session organized by the Economic Development Corporation of Lebel-sur-Quévillon in November 2014. An open house event was organized in Lebel-sur-Quévillon on October 2nd, 2017 in order to present the Windfall project to the population.

An agreement has been reached between Osisko and the city of Lebel-sur-Quévillon. This collaborative process primarily aims to ensure transparency and effective communication with the host communities, to foster the social acceptability of the project, and to maximize the socioeconomic benefits of the project for Lebel-sur-Quévillon, all in a spirit of partnership.

As for Senneterre, even though the Windfall Lake Project is not on its territory, stakeholders felt that local entrepreneurs could benefit from business opportunities generated by the project.

As mentioned above, the tables in Appendix E summarize all meetings and information letters between Osisko and municipalities or Aboriginal communities.

Osisko has not yet spoken to the people of Miquelon and Desmaraîsville, two hamlets between Lebel-sur-Quévillon and Waswanipi (Commission toponymie du Québec). Based on observations made by Osisko employees during their travels, there appears to be little activity in these areas (closed gas station, snow not cleared in winter, etc.). In addition, no data are available for these two localities in the directory of the Ministère des Affaires municipales et Occupation du territoire du Québec.

8.0 PROJECT IMPLEMENTATION SCHEDULE

The following table presents the main steps in the project and the planned implementation periods. It is the latest and updated version of the bulk sampling activity schedule.

Table 3: Work schedule

WORK DESCRIPTION	SECTOR	START DATE	END DATE
Advancement of ramp and cross-cuts	Caribou et 27*	December 2017	May 2018
Bulk Sampling		April 2018	May 2018
Processing of samples		May 2018	June 2018
Advancement of ramp and cross-cuts	Underdog	March 2018	October 2019
Bulk Sampling		October 2019	November 2019
Processing of samples		October 2019	December 2019
Advancement of ramp and cross-cuts	Lynx	April 2018	March 2019
Bulk Sampling		March 2018	April 2019
Processing of samples		March 2018	May 2019

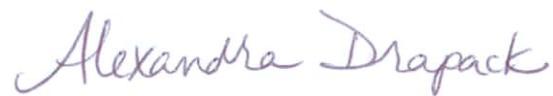
*The bulk sampling of the Caribou and 27 sectors received an attestation of non-assujettissement, a certificate of authorization from the MDDELCC and the authorization of the MERN.

9.0 NEXT STEPS AND RELATED PROJECTS

The Windfall Lake feasibility study began in March 2017 and should continue until June 2018. The preliminary project information for the Windfall Lake mining project was sent to the MDDELCC in May 2017 and the directive on the scope of the impact study that Osisko must submit was received in August 2017. The project description was presented to the Canadian Environmental Assessment Agency in early June and the need for an environmental assessment was confirmed on July 31, 2017. The final version of the guidelines for the impact study were sent to Osisko in September 2017. Osisko began gathering

environmental baseline data in early 2015 and this work continued in 2016 and 2017. The data collection and impact study mandates were awarded to the consulting firm of WSP.

10.0 SIGNATURE OF APPLICANT

A handwritten signature in blue ink that reads "Alexandra Drapack". The signature is fluid and cursive, with "Alexandra" on top and "Drapack" below it.

Date: December 19, 2017

Alexandra Drapack, P.Eng., MBA, PMP
Vice President Environment Services & Sustainable Development

REFERENCES

ARCHÉO08 MAY 2007. *Étude de potentiel archéologique – Projet Windfall*. Report prepared for Noront Resources Ltd. 15 pages.

ATLAS DES AMPHIBIENS ET DES REPTILES DU QUÉBEC (AARQ). 2014. *Atlas des amphibiens et reptiles du Québec*: an active database since 1988, generated by wildlife specialists and volunteers. Société d'histoire naturelle de la vallée du Saint-Laurent.

FAPAQ – Société de la faune et des parcs du Québec. 2003. *PDRRF – Plan de développement régional associé aux ressources fauniques du Nord-du-Québec*. Chibougamau (Québec), Government of Québec, 115p.

GENIVAR OCTOBER 2007. *Demande d'attestation de non-assujettissement. Projet d'exploration minière Windfall Lake*. Report prepared for Noront Resources Ltd. 35 pages and appendices.

GOLDER DECEMBER 2017. *Projet minier Lac Windfall | Étude hydrogéologique pour le dénoyage de l'extension de la rampe d'exploration vers les secteurs Lynx et Caribou/Zone27/Underdog*. Preliminary report prepared for Osisko Mining Inc. GAL029-1774793-3000-RevA.

MDDELCC SEPTEMBER 2016. *Renseignements préliminaires pour la réalisation d'un projet en milieu nordique*. Direction générale de l'évaluation environnementale et stratégique. 8 pages.

WSP MAY 2017. *Requête d'échantillonnage en vrac (en vertu de l'article 69 de la Loi sur les mines), Projet Lac Windfall*. Report prepared for Osisko Mining Inc. 17 pages and appendices.

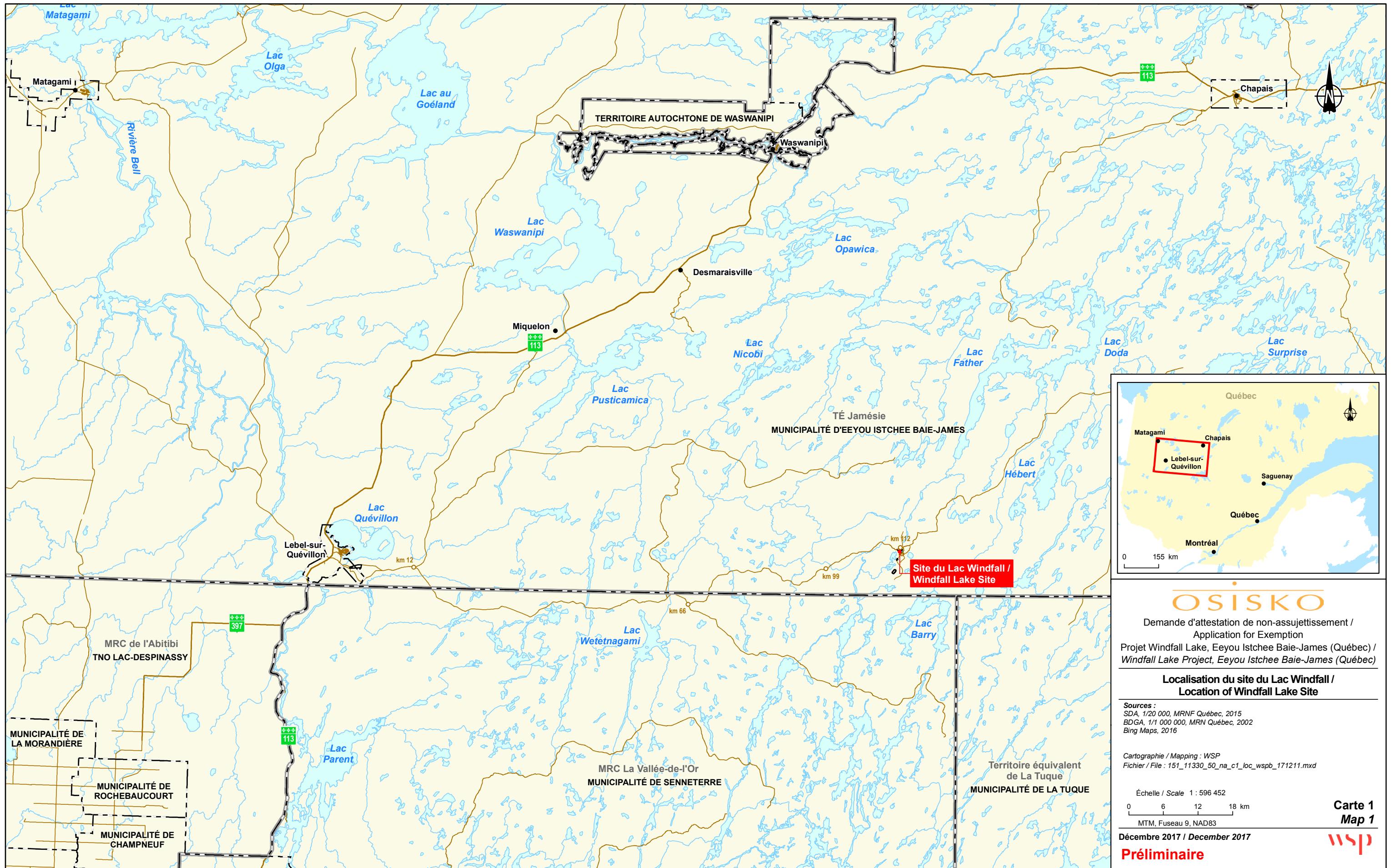
WSP MAY 2017. *Projet minier Lac Windfall | Renseignements préliminaires du projet, Propriété de Lac Windfall*. Report prepared for Osisko Mining Inc. Project No.: 151-11330-26. 57 pages and appendices.

WSP JULY 2017. *Plan de restauration – Travaux d'exploration. Projet Lac Windfall*. Report prepared for Osisko Mining Inc. Project No.: 151-11330-27. 66 pages and appendices.

WSP DECEMBER 2017A. Analyses de la stabilité de la halde imperméabilisée - Site du Lac Windfall. Report prepared for Osisko Mining Inc. Project No. : 151-11330-50. 35 pages and appendices.

WSP DECEMBER 2017B. Note technique : Évaluation du bilan des eaux recueillies par la halde imperméabilisée - Site du Lac Windfall. Technical Note prepared for Osisko Mining Inc. Project No.: 151-11330-50. 11 pages and appendices.

FIGURES AND MAPS



TÉ Jamésie
MUNICIPALITÉ D'EEOU ISTCHEE BAIE-JAMES



Site du Lac Windfall /
Windfall Lake Site

OSISKO

Demande d'attestation de non-assujettissement /
Application for Exemption

Projet Windfall Lake, Eeyou Istchee Baie-James (Québec) /
Windfall Lake Project, Eeyou Istchee Baie-James (Québec)

**Claims miniers appartenant à Osisko
au site du Lac Windfall /
Osisko Mining Claims at the Lake Windfall Site**

Sources :
SDA, 1/20 000, MRNF Québec, 2015
BDGA, 1/1 000 000, MRN Québec, 2002
Bing Maps, 2016

Cartographie / Mapping : WSP
Fichier / File : 151_11330_50_na_c2_claims_mine_wspb_171211.mxd

Échelle / Scale 1 : 260 000

0 2,6 5,2 7,8 km

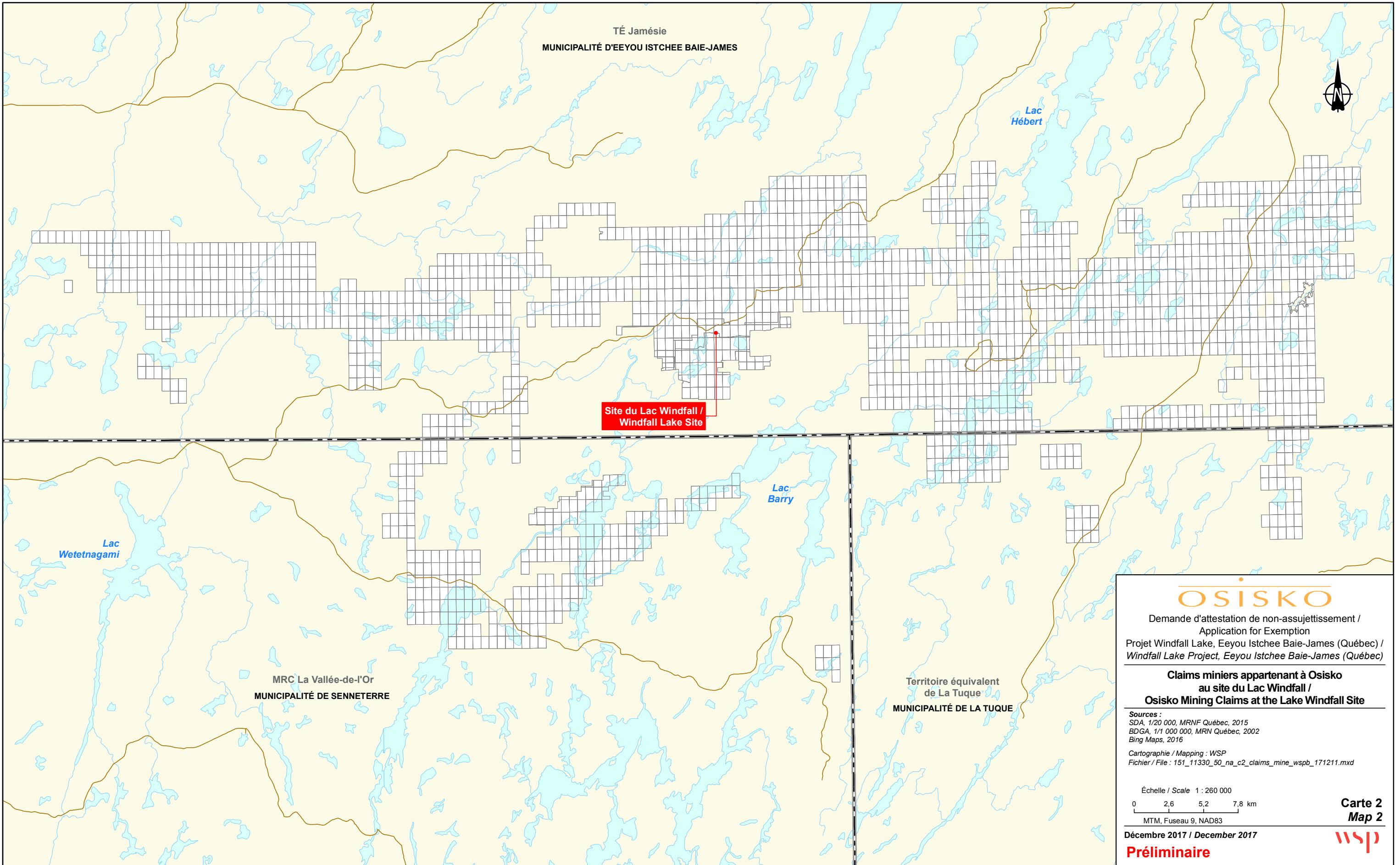
MTM, Fuseau 9, NAD83

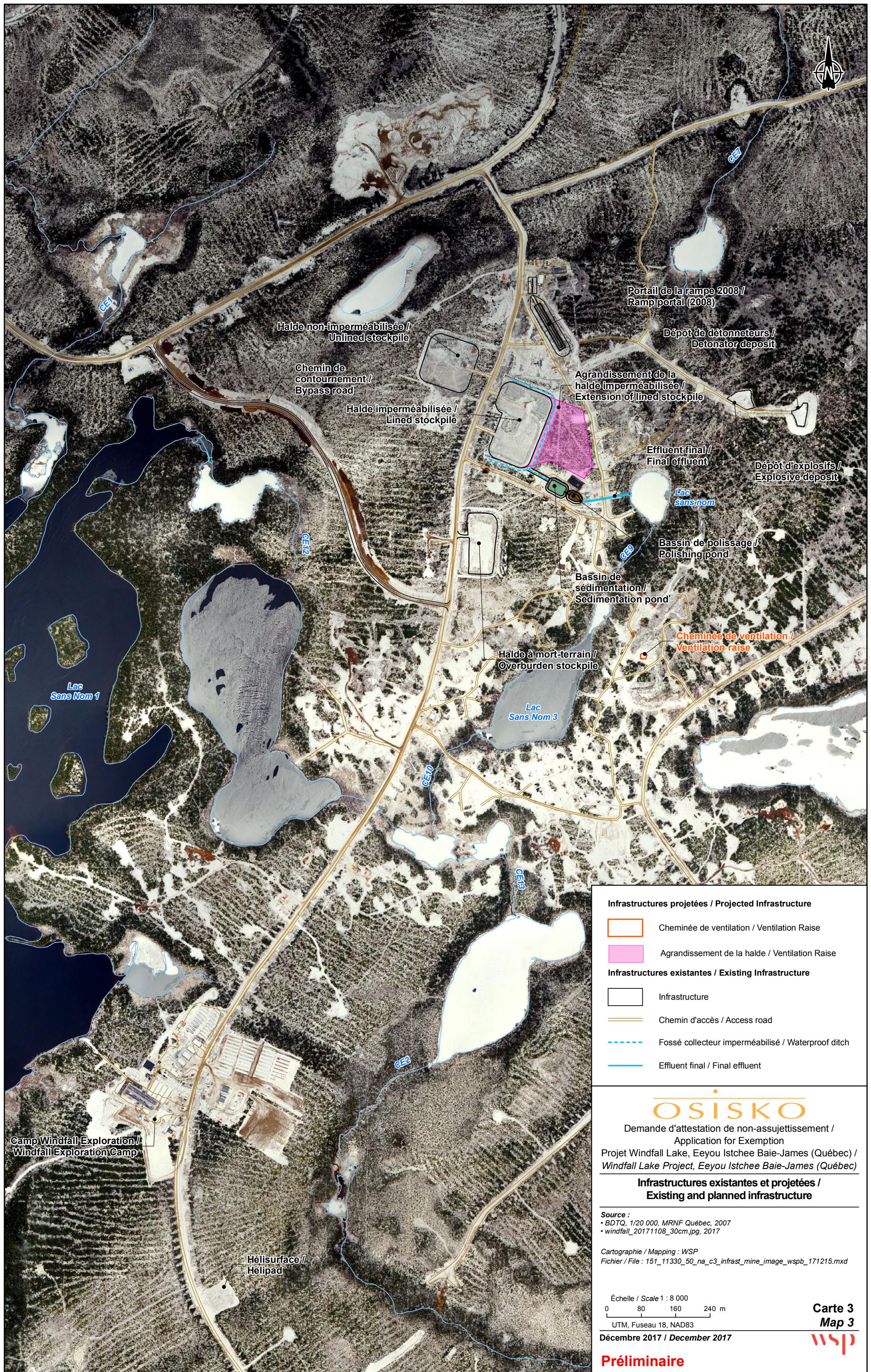
**Carte 2
Map 2**

Décembre 2017 / December 2017

Préliminaire

WSP





APPENDIX A – RESOLUTION OF THE BOARD OF DIRECTORS

**RÉSOLUTION ÉCRITE DES ADMINISTRATEURS
MINIÈRE OSISKO INC. (la « Société »)**

**WRITTEN RESOLUTION OF THE DIRECTORS OF
OSISKO MINING INC. (the "Corporation")**

DEMANDE D'UN CERTIFICAT D'AUTORISATION OU DE TOUT AUTRE TYPE D'AUTORISATION AUPRÈS DU MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE ET DES RESSOURCES NATURELLES, AUPRÈS DU MINISTÈRE DU DÉVELOPPEMENT DURABLE, ENVIRONNEMENT ET LUTTE CONTRE LES CHANGEMENTS CLIMATIQUES ET AINSI QU'AUPRÈS DE L'ADMINISTRATION RÉGIONALE KATIVIK

REQUEST OF A CERTIFICATE OF AUTHORIZATION OR ANY TYPE OF AUTHORIZATION FROM THE MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE ET DES RESSOURCES NATURELLES, FROM THE MINISTÈRE DU DÉVELOPPEMENT DURABLE, ENVIRONNEMENT ET LUTTE CONTRE LES CHANGEMENTS CLIMATIQUES AND FROM THE KATIVIK REGIONAL GOVERNMENT

ATTENDU QUE la Société a besoin de permis et d'autorisations pour accomplir ses activités.

WHEREAS the Corporation needs permits and authorizations to carry out his activities.

PAR CONSÉQUENT IL EST RÉSOLU d'autoriser Mathieu Savard, Pascal Simard, Isabelle Roy, Louis Grenier, , Alexandra Drapack, Andrée Drolet ou Èva Roy-Vigneault à agir au nom de la Société et de signer toute demande de certification d'autorisation ou toute autre demande d'autorisation ou de permis auprès du Ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles, auprès du Ministère du Développement durable, Environnement et Lutte contre les changements climatiques et auprès de l'Administration régionale Kativik.

NOW THEREFORE IT IS HEREBY RESOLVED THAT Mathieu Savard, Pascal Simard, Isabelle Roy, Louis Grenier, Alexandra Drapack, Andrée Drolet or Èva Roy-Vigneault are authorized to act on the behalf of the Corporation to sign any request for certificate of authorization or any request for authorization or permits from the Ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles, the Ministère du Développement durable, Environnement et Lutte contre les changements climatiques and the Kativik Regional Government.

VALIDITÉ

Une résolution écrite signés par tous les administrateurs habiles à voter sur cette résolution lors des réunions du conseil d'administration ou des comités exécutifs a la même valeur que si elle avait été adoptée lors d'une de ces réunions.

VALIDITY

A written resolution signed by all the directors entitled to vote on that resolution during Board of directors meetings or executives committees is as valid if it had been passed at such meeting.



Patrick Anderson



Jose Vizquerra Benavides



John Burzynski



Bernardo Calderon



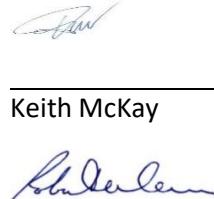
David Christie



Amy Satov



Murray John



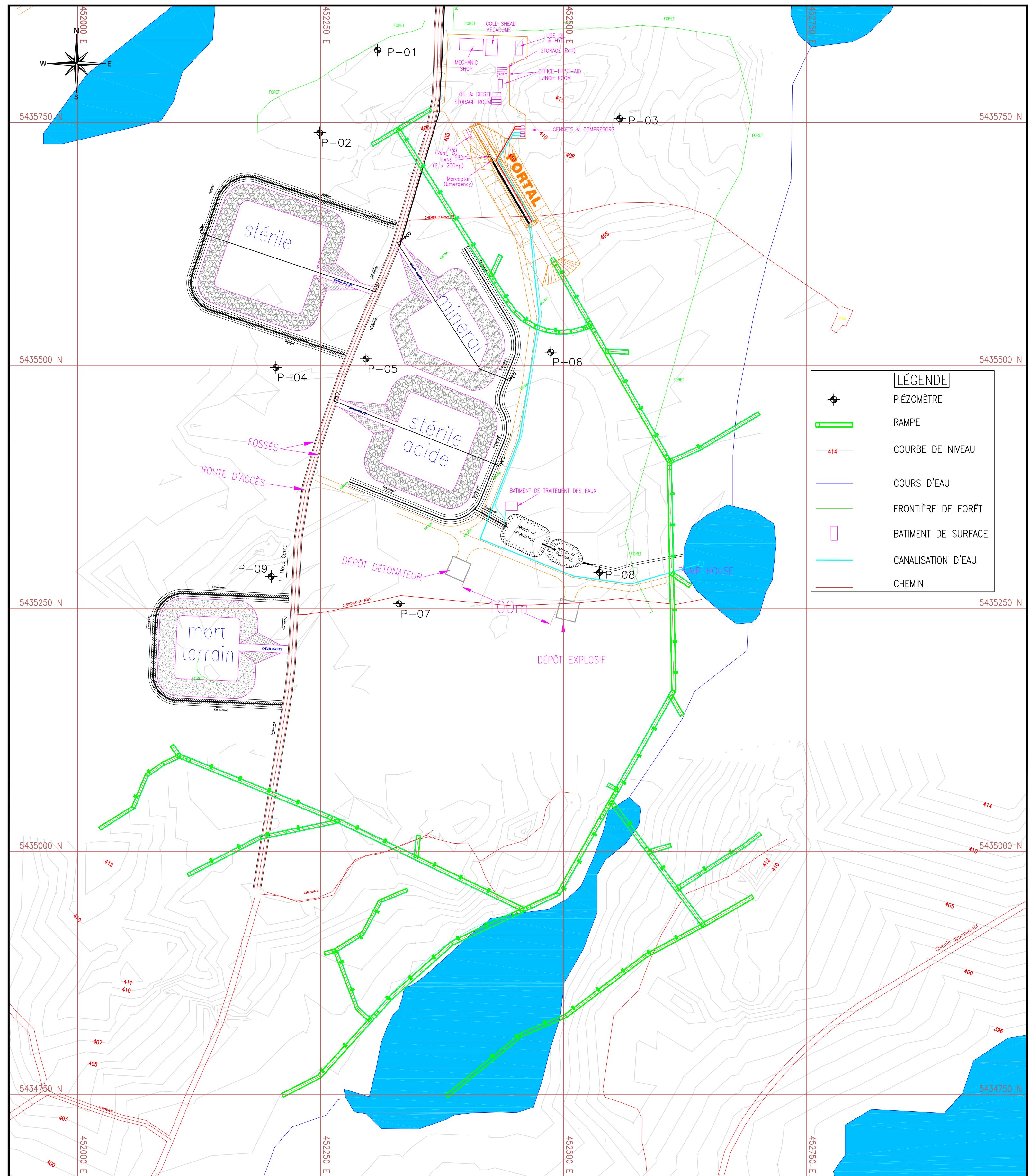
Keith McKay



Sean Roosen

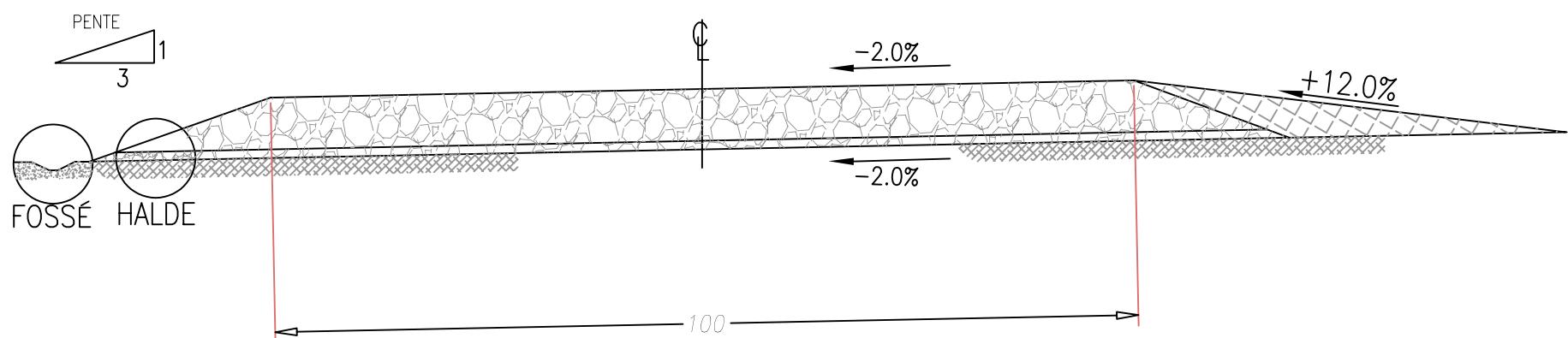


APPENDIX B – PLANNED SURFACE INFRASTRUCTURE, 2007

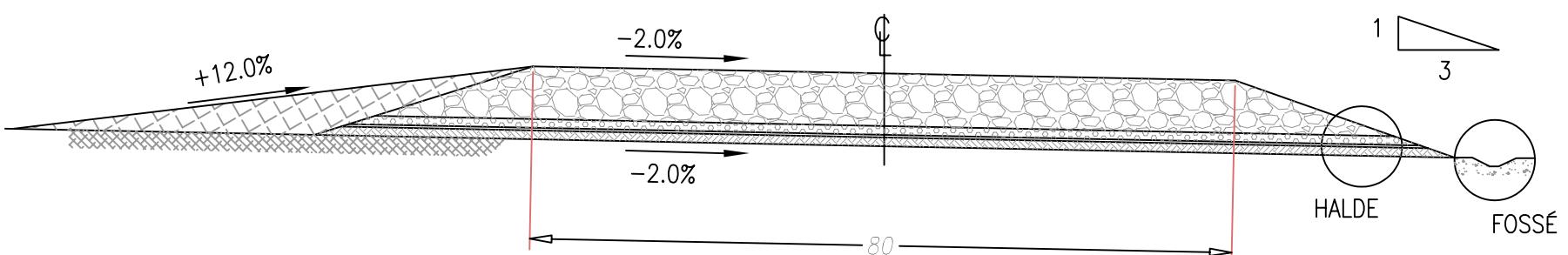


							DATE ÉMISSION ISSUE DATE	17/08/2007	 GENIVAR Vd-Or Tel: (819)225-4274/Fax: (819)224-1514 Rouyn-Noranda Tel: (819)797-3222/Fax: (819)762-6640 Amos Tel: (819)32-0457/Fax: (819)32-0458 Site Web: www.genivar.ca	PROJET PROJECT	WINDFALL LAKE	TITRE/TITLE	INFRASTRUCTURE DE SURFACE ET TOPOGRAPHIE		
						DESSINÉ PAR DRAWN BY	DAVID FEGHALI/SYLVAIN CLOUTIER	CLIENT		Noront Resources Ltd.	No PROJET PROJECT No	AV106787		CONCU LE / DESIGN DATE	17/08/2007
						VERIFIÉ PAR CHECKED BY	SERGE OUELLET				Ref DAO	106787-23-009			
						APPROUVE PAR APPROVED BY					No DESSIN DRAWING No	23-009		RÉV./ REV.	FEUILLE / SHEET 1/1
			0								ECHELLE SCALE	1:2500		FORMAT SIZE	
CLIENT	DATE	GENIVAR	REV	DESCRIPTION		DATE	PAR/BY	CIRCUL	SIGNATURE/SIGNATURE	DATE					
RÉVISION / REVISION						APPROBATION / APPROVAL									

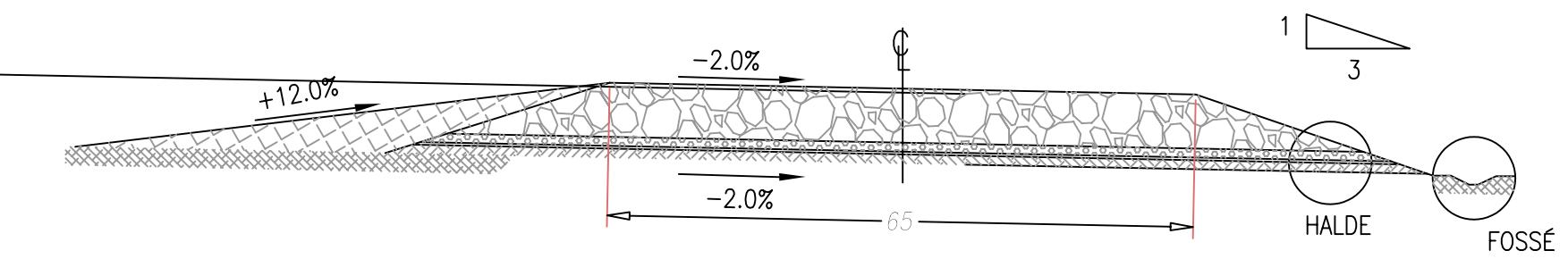
SECTION A-A
HALDE À STÉRILES NON ACIDOGÈNES



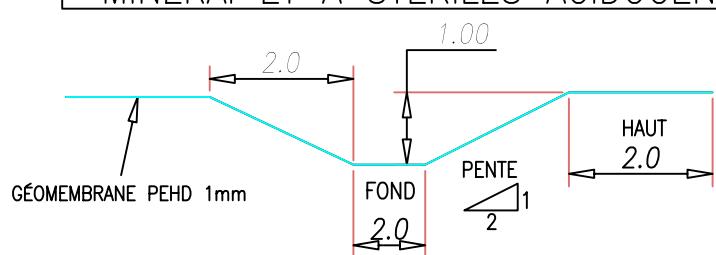
SECTION C-C
HALDE À STÉRILES ACIDOGÈNES



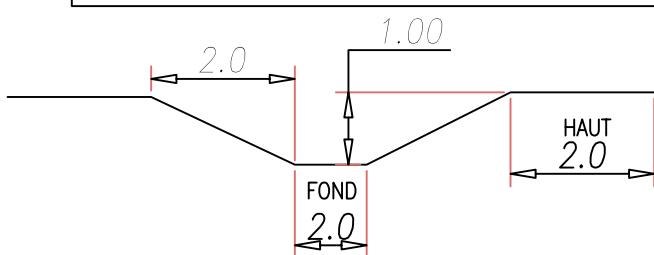
SECTION B-B
HALDE À MINERAIS



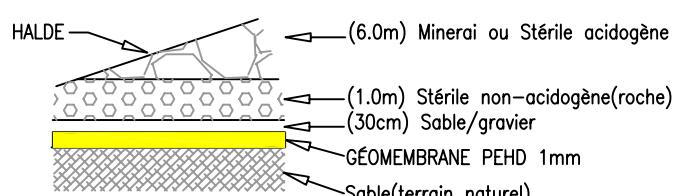
FOSSÉ CEINTURANT LES HALDES À MINERAIS ET À STÉRILES ACIDOGÈNES



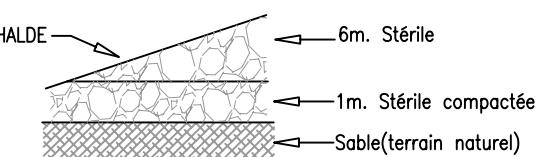
FOSSÉ CEINTURANT LA HALDE À STÉRILES NON ACIDOGÈNES



**HALDES À MINERAIS ET À STÉRILES ACIDOGÈNES
STRUCTURE TYPIQUE**



**HALDE À STÉRILES NON ACIDOGÈNES
STRUCTURE TYPIQUE**



DATE ÉMISSION / ISSUE DATE	27/08/2007	
DESSINÉ PAR / DRAWN BY	DAVID FEGHALI/SYLVAIN CLOUTIER	
VERIFIÉ PAR / DRAWN BY	SERGE OUELLET	
APPROUVÉ PAR / APPROVED BY		
CIRCUL	SIGNATURE / SIGNATURE	DATE
APPROBATION / APPROVAL		



PROJET / PROJECT
CLIENT

N Noront
Resources Ltd.

WINDFALL LAKE

**SECTIONS DES HALDES
CONCEPTUEL**

NO PROJET / PROJECT No

Ref DAO 106787-23-005A



CONÇU LE / DESIGN DATE

17/08/2007

NO DESSIN / DRAWING No

23-005A



RÉV./ REV.

FORMAT / SHEET

ÉCHELLE / SCALE

1:750

FORMAT / SIZE

1X17



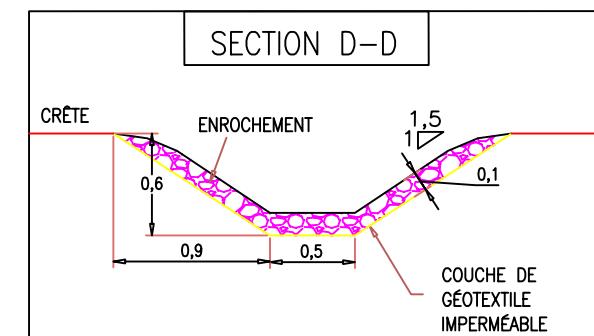
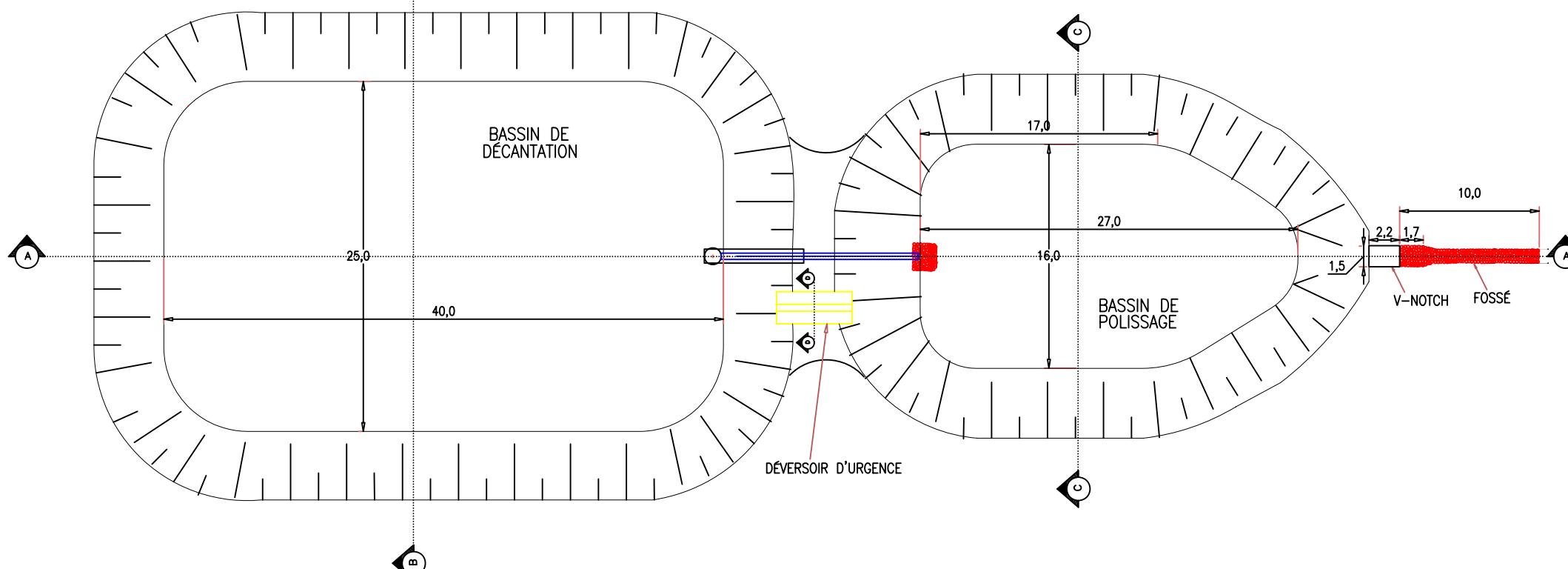
FEUILLE / SHEET

1/1

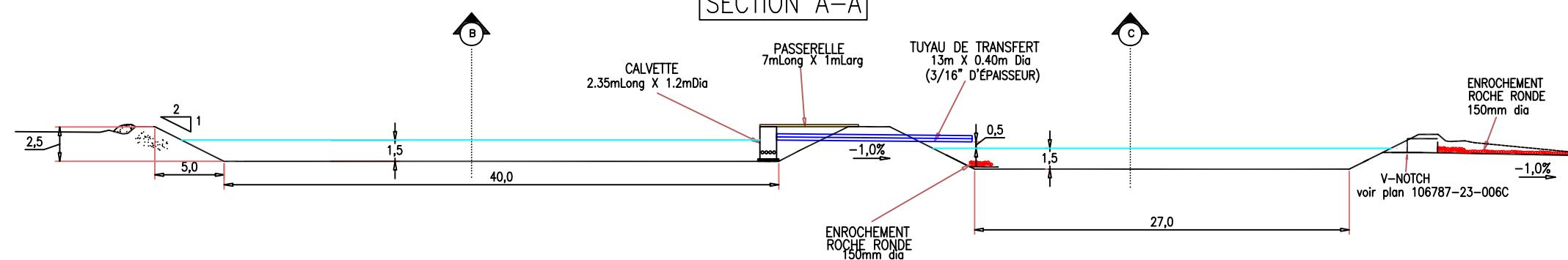
THE INFORMATION HEREON IS THE PROPERTY OF GENIVAR INC. AND MUST BE RETURNED UPON REQUEST. COPIES TRANSMITTED TO OTHERS AND ANY USE EXCEPT THAT FOR WHICH IT IS ISSUED ARE PROHIBITED WITHOUT WRITTEN PERMISSION. © GENIVAR INC. 2005
L'INFORMATION CI-CONTENUE EST LA PROPRIÉTÉ DE GENIVAR INC. ET SON UTILISATION HORS DU CADRE DE COMPTÉ ET AUTORISÉE PAR GENIVAR INC. 2005
L'UTILISATION AUTRE QUE CELLE POUR LAQUELLE L'INFORMATION EST PRÉTÉE SOIT INTERDITE SANS AUTORISATION écrite préalable. © GENIVAR INC. 2005

	BASSIN DE DÉCANTATION	BASSIN DE POLISSAGE
VOLUME (m ³)	1500.0	648.0
MEMBRANE AERA (m ²)	2200.0	1400.0

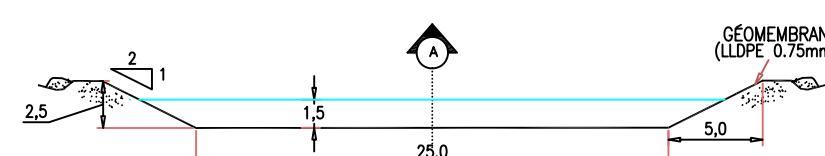
VUE EN PLAN



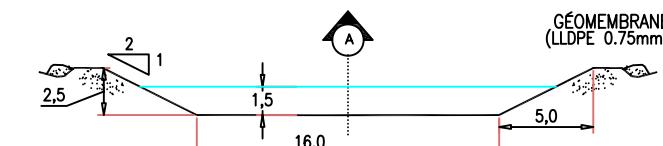
SECTION A-A



SECTION B-B



SECTION C-C



CLIENT	DATE	GENIVAR	REV	DESCRIPTION	DATE	PAR/BY	CIRCUL	SIGNATURE/SIGNATURE	DATE	APPROBATION / APPROVAL
RÉVISION / REVISION										

TITRE/TITLE	BASSINS DE SÉDIMENTATION ET DE POLISSAGE CONCEPTUEL		
PROJET/PROJECT	WINDFALL LAKE	REF DAO	CONCU LE / DESIGN DATE
CLIENT		106787-23-006A	16/08/2007
No PROJET/PROJECT No	AV106787	Ref DAO	
No DESSIN/DRAWING No	23-006A	RÉV./ REV.	FEUILLE / SHEET
ECHELLE SCALE	1:400	FORMAT SIZE	11X17 1/1

APPENDIX C – REPLY CONCERNING THE PRESENCE OF WOODLAND CARIBOU

PAR COURRIEL

Chibougamau, le 14 décembre 2015

Monsieur Alain Chabot
WSP Canada

Objet : Demande d'information de WSP Canada pour Eagle Hill Exploration Corporation concernant la présence du caribou forestier près de la propriété Windfall.

Monsieur,

En réponse à votre courriel du 30 novembre, nous vous informons que la propriété Windfall est située à l'extérieur de l'aire de répartition du caribou forestier. Cependant, des observations fortuites de cette espèce sont connues en dehors de cette aire de répartition. L'observation la plus près de votre site d'étude se trouve à 20 km de distance et certaines des observations se situent au sud de votre site d'étude. Il pourrait donc être effectivement intéressant de tenir compte de cette espèce dans la planification de vos travaux.

Pour obtenir des localisations précises, nous vous invitons à communiquer avec le Service Géoboutique Québec.

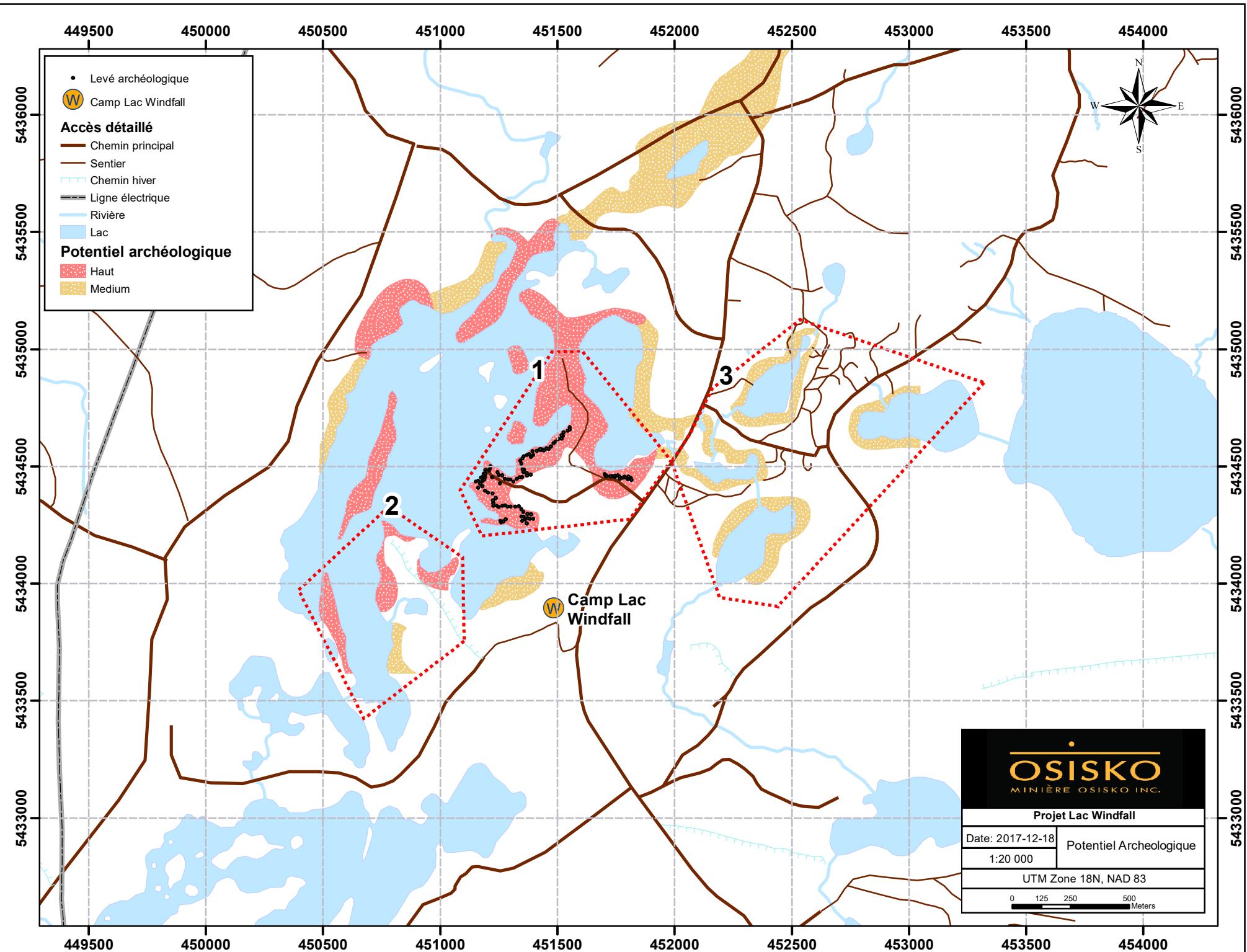
Par ailleurs, la direction de la gestion de la faune du Nord-du-Québec vous invite à transmettre toutes mentions de caribou dans le secteur visé par les travaux et dans leurs environs. Ses observations peuvent être transmises à l'adresse InfoFaune_Nord-du-Quebec@mffp.gouv.qc.ca en indiquant le nom et les coordonnées de l'observateur, le nombre d'individu observé, la date et les coordonnées géographiques précises.

Veuillez recevoir, Monsieur, mes salutations les meilleures.



Alexandra Riverin,
technicienne de la faune

APPENDIX D – MAP OF ARCHEOLOGICAL POTENTIAL



APPENDIX E – COMMUNICATION ACTIVITIES

Activités de communication avec le gouvernement fédéral

Date	Objectif	Localisation	Détails
2017-04-28	Commentaires sur la version préliminaire de la description de projet du projet Windfall Lake	Appel téléphonique	Raymond Chabot, ACEE David Dufour, ACEE Marcia Vergara, ACEE Magalie, ACEE Alix Drapack, VP Services environnementaux et développement durable, Minière Osisko Andrée Drolet, Environmental Coordinator, Osisko Mining Èva Roy-Vigneault, Coordonnatrice développement durable
2017-03-23	Rencontre avec les représentants de l'Agence canadienne d'évaluation environnementale Mise-à-jour sur les activités du projet Windfall Lake incluant les plans d'avancement de la rampe d'exploration. Présentation de la version préliminaire de la description de projet du projet Windfall Lake. Discussion sur le régime provincial d'évaluation environnemental applicable au projet Windfall Lake	Québec	Alix Drapack, VP Services environnementaux et développement durable, Minière Osisko Andrée Drolet, Environmental Coordinator, Osisko Mining

Activités de communication avec le gouvernement provincial

Date	Objectif	Localisation	Détails
2017-11-22	Demande du Plan Nord sur les besoins en infrastructure	Québec Mines	M. Mathieu Savard, Vice-président Exploration Québec, Minière Osisko M. Francois Vézina, Directeur Services techniques, Redevances Aurifères Osisko
2017-08-10	Visite du site Windfall Lake par le Ministre du MERN le Président-directeur général de la Société du Plan Nord et du maire de Lebel-sur-Quévillon	Windfall	M. Pierre Arcand, Ministre MERN M. Jean-Philippe Latreille, Conseiller politique, MERN M. Robert Sauvé, Président-directeur général, Société du Plan Nord M. Guy Bourgeois, député d'Abitibi-Est M. Alain Poirier, Maire de Lebel-sur-Quévillon M. Pascal Côté, body guard M. Bryan A. Coates, Président M. Luc Lessard, Vice-président principal, Services techniques M. John Burzynski, Président et Chef de la direction Mme Alexandra Drapack, Vice-présidente, Services environnementaux et développement durable M. Mathieu Savard, Vice-président Exploration Québec M. Jose Vizquerra-Benavides, Vice-président à la direction, Développement corporatif Mme Alexandria Marcotte, Géologue
2017-07-19	Rencontre avec le Ministère de l'Économie, de la Science et de l'Innovation Présentation du projet Windfall Lake	Québec	Mario Bouchard, Sous-ministre adjoint, Ministère de l'Économie, de la Science et de l'Innovation Raymond Jeudi, Directeur, Ministère de l'Économie, de la Science et de l'Innovation Amyot Choquette, Ressources Québec – Filiale D'Investissement Québec John Burzynski, CEO, Osisko Mining Bryan Coates, President, Osisko Gold Royalties Luc Lessard, Senior VP, Technical Services, Osisko Gold Royalties Bob Wares, Executive VP Exploration, Osisko Mining Mathieu Savard, VP Exploration Quebec, Osisko Mining Alix Drapack, VP Environmental Services & Sustainable Development, Osisko Mining Alexandria Marcotte, Geologist, Osisko Mining Isabelle Fontaine, VP, Ryan Public Affairs

2017-03-23	<p>Rencontre avec les représentants du MDDLCC</p> <p>Mise-à-jour sur les activités du projet Windfall Lake incluant les plans d'avancement de la rampe d'exploration.</p> <p>Présentation de la version préliminaire de la description de projet du projet Windfall Lake.</p>	Québec	<p>Ms. Mireille Paul, Director - Environmental Assessment Branch for Northern Quebec and Mining Projects</p> <p>Alix Drapack, VP Services environnementaux et développement durable, Minière Osisko</p> <p>Andrée Drolet, Environmental Coordinator, Osisko Mining</p>
------------	---	--------	--

Activités de communication avec les municipalités

Date	Objectif	Localisation	Détails
2017-11-28	Présentation du projet Windfall	Chibougamau	Manon Cyr, Mairesse, Chibougamau Steve Gamache, Maire, Chapais Isabelle Milord, Directrice, développement économique, Développement Chibougamau Alix Drapack, VP Services environnementaux et développement durable, Minière Osisko Èva Roy-Vigneault, Coordonnatrice développement durable
2017-11-09	Présentation du projet Windfall	Chibougamau	Présentation devant la population générale, les membres de l'Institut Canadien des Mines et les gens d'affaires associés à Développement Chibougamau. 75 personnes présentes Louis Grenier, Géologue chargé de projet, Minière Osisko
2017-10-02	1ere Portes Ouvertes	Lebel-sur-Quévillon	Présentation de la description de projet à l'aide d'une vingtaine d'affiches et d'un vidéo. 82 personnes ont signé la feuille de présence 13 personnes ont remplis le formulaire de commentaires Alix Drapack, VP Services environnementaux et développement durable, Minière Osisko Mathieu Savard, VP exploration Québec, Minière Osisko Cynthia Lachapelle, Superintendante Ressources humaines, Minière Osisko Andrée Drolet, Directrice Environnement, Minière Osisko, Minière Osisko Èva Roy-Vigneault, Coordonnatrice développement durable Betsy Shecapio, Waswanipi Community Liaison Advisor, Minière Osisko
2017-10-02	2eme rencontre du comité de collaboration	Lebel-sur-Quévillon	Alain Poirier, Maire, Ville de Lebel-sur-Quévillon Luce Paradis, Directrice générale et greffière, Ville de Lebel-sur-Quévillon François C. Gibeault, Directeur de l'urbanisme et directeur général adjoint, Ville de Lebel-sur-Quévillon Chantal Plante, Directrice, Société de développement économique de Lebel-sur-Quévillon Alix Drapack, VP Services environnementaux et développement durable, Minière Osisko

			<p>Mathieu Savard, VP exploration Québec, Minière Osisko</p> <p>Cynthia Lachapelle, Superintendante Ressources humaines, Minière Osisko</p> <p>Andrée Drolet, Directrice Environnement, Minière Osisko</p> <p>Èva Roy-Vigneault, Coordonnatrice développement durable</p>
2017-08-14	1ere rencontre du comité de collaboration	Lebel-sur-Quévillon	<p>Alain Poirier, Maire, Ville de Lebel-sur-Quévillon</p> <p>Luce Paradis, Directrice générale et greffière, Ville de Lebel-sur-Quévillon</p> <p>François C. Gibeault, Directeur de l'urbanisme et directeur général adjoint, Ville de Lebel-sur-Quévillon</p> <p>Chantal Plante, Directrice, Société de développement économique de Lebel-sur-Quévillon</p> <p>Alix Drapack, VP Services environnementaux et développement durable, Minière Osisko</p> <p>Mathieu Savard, VP exploration Québec, Minière Osisko</p> <p>Cynthia Lachapelle, Coordinatrice Ressources humaines, Minière Osisko</p> <p>Ghislaine Bougie, Coordonnatrice de projet et logistique, Minière Osisko</p> <p>Èva Roy-Vigneault, Coordonnatrice développement durable</p>
2017-08-10	Visite du site Windfall Lake par le Ministre du MERN le Président-directeur général de la Société du Plan Nord et du maire de Lebel-sur-Quévillon	Windfall	<p>M. Pierre Arcand, Ministre MERN</p> <p>M. Jean-Philippe Latrelle, Conseiller politique, MERN</p> <p>M. Robert Sauvé, Président-directeur général, Société du Plan Nord</p> <p>M. Guy Bourgeois, député d'Abitibi-Est</p> <p>M. Alain Poirier, Maire de Lebel-sur-Quévillon</p> <p>M. Pascal Côté, body guard</p> <p>M. Bryan A. Coates, Président</p> <p>M. Luc Lessard, Vice-président principal, Services techniques</p> <p>M. John Burzynski, Président et Chef de la direction</p> <p>Mme Alexandra Drapack, Vice-présidente, Services environnementaux et développement durable</p> <p>M. Mathieu Savard, Vice-président Exploration Québec</p> <p>M. Jose Vizquerra-Benavides, Vice-président à la direction, Développement corporatif</p>

			Mme Alexandria Marcotte, Géologue
2017-07-06	Discussions entourant le projet Windfall Lake	Lebel-sur-Quévillon	Alain Poirier, Maire de Lebel-sur-Quévillon Chantal Plante, Directrice Société de développement économique de Lebel-sur-Quévillon François C. Gilbeault, Lebel-sur-Quévillon Mathieu Savard, Osisko Mining, VP Exploration Québec Cynthia Lachapelle, Osisko Mining, HR Coordinator
2017-05-24	Mise à jour sur le projet Windfall Lake avec les représentants de Lebel-sur-Quévillon	Val d'Or	Alain Poirier, Maire de Lebel-sur-Quévillon Chantal Plante, Directrice Société de développement économique de Lebel-sur-Quévillon François C. Gilbeault, Lebel-sur-Quévillon Mathieu Savard, Osisko Mining, VP Exploration Québec Alix Drapack, Osisko Mining, VP Services environnementaux et développement durable Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Coordonnatrice développement durable
2017-05-10	Rencontre des entrepreneurs locaux Présentation du projet Windfall Lake à la population de Lebel-sur-Quévillon (conférence et kiosque) Distribution d'une fiche d'information sur le projet Windfall Lake	Lebel-sur-Quévillon	Mathieu Savard, VP Exploration Québec, Osisko Mining Èva Roy-Vigneault, Sustainable Development Coordinator, Osisko Mining Environ 120 personnes ont assisté à la conférence et plus de 60 personnes sont venues au kiosque. L'événement était organisé par la Société de développement économique de Lebel-sur-Quévillon.
2017-04-05	Journée Maillage Donneur d'ordre et Fournisseurs, Présentation du projet Windfall Lake	Chibougamau	Eva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator Tommy Gauthier, Osisko Mining, Windfall Lake Camp Coordinator
2017-01-19	Mise à jour sur le projet Windfall Lake	Lebel-sur-Quévillon	Alain Poirier, Mayor, Lebel-sur-Quévillon François C. Gilbeault, Urban Planner, Lebel-sur-Quévillon Chantal Plante, Société de développement Économique, Lebel-sur-Quévillon Luce Paradis, Administrative Assistant, Lebel-sur-Quévillon Luc Lessard, Senior Vice-President Technical Services, Osisko Gold Royalties Alix Drapack, VP Environment and Sustainable Development, Osisko Mining

			Pierre H. Terreault, Project Director, Osisko Mining Andrée Drolet, Environmental Coordinator, Osisko Mining
2016-11-29	Mise à jour sur le projet Windfall Lake à la population de Lebel-sur-Quévillon	Lebel-sur-Quévillon	Jean-Philippe Desrochers, Osisko Mining, Windfall Project Manager Environ 70 personnes ont assisté à l'événement. L'événement était organisé par la Société de développement économique de Lebel-sur-Quévillon.
2016-11-01	Présentation d'introduction sur les projets Windfall Lake, Urban Barry et Black Dog	Senneterre	Sylvain Moreau, Administrateur de la Corporation de développement économique (CDE) et conseiller municipal. Réal Théberge, CDE, Administrateur Luc Lafrenière, CDE, Administrateur Patrick Rodrigue, Ville de Senneterre, Directeur général Carolane Langlois, Ville de Senneterre, Urbaniste Marie-Andrée Mayrand, Directrice du Service du développement local de la MRC de la Vallée de l'Or Mario Sylvain, Directeur du Service de l'aménagement et entrepreneurial pour la MRC de la Vallée-de-l'Or Jean-Philippe Desrochers, Osisko Mining, Windfall Project Manager

Lettres d'avis de travaux envoyées aux municipalités

Date	Document	Projet - Activités	Détails
2017-06-13	Lettre d'information – Osisko Mining	Projet Windfall Lake Forage supplémentaire Tranchées mécanique Dénoyage de la rampe	La lettre a été envoyée à: Johanne Morasse, Gouvernement régional Eeyou Istchee Baie-James, Directrice des ressources naturelles et territoire
2016-12-06	Lettre d'information – Osisko Mining	Projet Windfall Lake Forage supplémentaire	La lettre a été envoyée à: Johanne Morasse, Gouvernement régional Eeyou Istchee Baie-James, Directrice des ressources naturelles et territoire
2016-11-07	Lettre d'information – Osisko Mining	Projet Windfall Lake Forage supplémentaire	La lettre a été envoyée à: Johanne Morasse, Gouvernement régional Eeyou Istchee Baie-James, Directrice des ressources naturelles et territoire
2016-09-26	Lettre d'information – Osisko Mining	Projet Windfall Lake Forage supplémentaire	La lettre a été envoyée à: Johanne Morasse, Gouvernement régional Eeyou Istchee Baie-James, Directrice des ressources naturelles et territoire
2016-07-20	Lettre d'information – Osisko Mining	Projets Windfall Lake et Urban Barry Forage supplémentaire	La lettre a été envoyée à: Johanne Morasse, Gouvernement régional Eeyou Istchee Baie-James, Directrice des ressources naturelles et territoire
2016-07-20	Lettre d'information – Osisko Mining	Projets Windfall Lake et Urban Barry Forage supplémentaire	La lettre a été envoyée à: Patrick Rodrigue, Ville de Senneterre, Directeur général
2016-02-22	Lettre d'information – Oban Mining Corporation	Projet Windfall Lake Forage supplémentaire Coupe de ligne Levé géophysique	La lettre a été envoyée à: Johanne Morasse, Gouvernement régional Eeyou Istchee Baie-James, Directrice des ressources naturelles et territoire

2016-01-29	Lettre d'information – Oban Mining Corporation	Projets Windfall Lake et Urban Barry Campagne de forage Levé géophysique aéroporté Échantillonnage de till	La lettre a été envoyée à: Johanne Morasse, Gouvernement régional Eeyou Istchee Baie-James, Directrice des ressources naturelles et territoire
------------	--	---	---

Activités de communication avec la communauté de Waswanipi

Date	Objectif	Localisation	Détails
2017-11-16	Discussion sur la négociation et la révision de l'étude d'impact	Waswanipi	Marcel Happyjack, Chief, Waswanipi Jonathan Sutherland, Director General, Waswanipi Eli Moore, Political Attaché to the Chief, Waswanipi Jackie Barney, Mining Coordinator, Waswanipi Alix Drapack, VP Services environnementaux et développement durable, Minière Osisko Èva Roy-Vigneault, Coordonnatrice développement durable, Minière Osisko
2017-11-15	Discussions sur les travaux réalisés et à venir	Windfall	Steven Blacksmith, Director of Natural resources, Waswanipi Jackie Barney, Mining Coordinator, Waswanipi Marshall Icebound and Judy Trapper, Tallyman W25B, Waswanipi Lucas DelVecchio, CNG Alix Drapack, VP Services environnementaux et développement durable, Minière Osisko Èva Roy-Vigneault, Coordonnatrice développement durable, Minière Osisko
2017-11-02	1ères Portes Ouvertes	Waswanipi	Présentation de la description de projet à l'aide d'une vingtaine d'affiches et d'une vidéo. 87 personnes ont signé la feuille de présence 9 personnes ont remplis le formulaire de commentaires Alix Drapack, VP Services environnementaux et développement durable, Minière Osisko Cynthia Lachapelle, Superintendante Ressources humaines, Minière Osisko Andrée Drolet, Directrice Environnement, Minière Osisko, Minière Osisko Èva Roy-Vigneault, Coordonnatrice développement durable, Minière Osisko Betsy Shecapio, Waswanipi Community Liaison Advisor, Minière Osisko
2017-11-02	Présentation à l'Assemblée régionale du CTA	Waswanipi	Présentation sur le projet Windfall et du vidéo en version anglaise et traduit en cri. Alix Drapack, VP Services environnementaux et développement durable, Minière Osisko Èva Roy-Vigneault, Coordonnatrice développement durable, Minière Osisko

2017-10-26	Discussions sur la négociation d'une entente, les travailleurs cris et le processus d'évaluation environnemental	Montreal	Marcel Happyjack, Chief, Waswanipi Jonathan Sutherland, Director General, Waswanipi Marlene I Kitchen, Councillor, Waswanipi Eli Moore, Political Attaché to the Chief, Waswanipi Gillman Ottereyes Alix Drapack, VP Services environnementaux et développement durable, Minière Osisko Mathieu Savard, VP Exploration Québec, Minière Osisko
2017-10-18	Mise-à-jour sur le projet Windfall Lake et discussion sur les travailleurs cris au site	Montreal	Marlene I Kitchen, Councillor, Waswanipi Steven Blacksmith, Director of Natural resources, Waswanipi Jackie Barney, Mining Coordinator, Waswanipi Alex Moses, President/CEO of Miyuu Kaa Corporation Marshall Icebound, Tallyman W25B, Waswanipi Judy Trapper, conjointe de Marshall Icebound Alix Drapack, VP Services environnementaux et développement durable, Minière Osisko Cynthia Lachapelle, Superintendante Ressources humaines, Minière Osisko Èva Roy-Vigneault, Coordonnatrice développement durable, Minière Osisko Betsy Shecapio, Waswanipi Community Liaison Advisor, Minière Osisko
2017-10-18 et 2017-10-19	Invitation au congrès XPLOR	Montreal	Marshall Icebound, Tallyman W25B, Waswanipi Judy Trapper, Conjointe de Marshall Icebound Gary Cooper, Tallyman W25A, Waswanipi
2017-09-25	Discussion sur les routes de contournement et d'accès au projet Windfall Lake	Lebel-sur-Quévillon	Gary Cooper, Tallyman W25A, Waswanipi Steven Blacksmith, Director of Natural resources, Waswanipi Jackie Barney, Mining Coordinator, Waswanipi Alix Drapack, VP Environmental Services and Sustainable Development, Osisko Mining Èva Roy-Vigneault, Sustainable Development Coordinator, Osisko Mining Betsy Shecapio, Waswanipi Community Liaison Advisor, Osisko Mining
2017-09-06	Rencontre avec Miyuu Kaa et ses partenaires	Montreal	Alex Moses, Director of Miyuu Kaa, Waswanipi Johnny Saganash, Board member, Miyuu Kaa, Waswanipi

	Discussions sur les travailleurs cris au site		<p>Clarence Blacksmith, Board member, Miyuu Kaa, Waswanipi</p> <p>Simon Britt, Deloitte, Mining Consultant for Waswanipi</p> <p>Jeremi Fournier, Vice-président opérations et logistique, Fournier et fils</p> <p>Michel Duguay, Assistant directeur, Gestion ADC</p> <p>Éric Alexandre, Président et chef de la direction, Orbit Garant</p> <p>Pierre Alexandre, Vice-président et Vice-président du développement corporatif, Orbit Garant</p> <p>Mathieu Savard, VP Exploration Québec, Minière Osisko</p> <p>Alix Drapack, VP Environmental Services and Sustainable Development, Osisko Mining</p> <p>Èva Roy-Vigneault, Sustainable Development Coordinator, Osisko Mining</p>
2017-08-16	<p>Entrevue avec le tallyman sur l'utilisation du territoire</p> <p>Présentation de la Cree Land Use map</p> <p>Discussions sur la description du projet Windfall Lake</p> <p>Discussions sur la route de déviation</p>	Waswanipi, Band Office	<p>Marshall Icebound, Tallyman 25A, Waswanipi</p> <p>Steven Blacksmith, Director of Natural Resources, Waswanipi</p> <p>Jackie Barney, Mining Coordinator, Waswanipi</p> <p>Eli Moore, Political Attaché to the Chief, Waswanipi</p> <p>Yannick Plourde, Coordonnateur Environnement, Études d'impact et Grands projets, WahswaNu, Consultant for Waswanipi</p> <p>Alix Drapack, VP Environmental Services and Sustainable Development, Osisko Mining</p> <p>Andrée Drolet, Environmental Coordinator, Osisko Mining</p> <p>Pierre Terreault, Project Manager, Osisko Mining</p> <p>Betsy Shecapio, Waswanipi Community Liaison Advisor, Osisko Mining</p> <p>Èva Roy-Vigneault, Sustainable Development Coordinator, Osisko Mining</p> <p>Catherine Lussier, Anthropologist, Consultant for Osisko Mining</p> <p>Jean Carreau, Biologist, WSP, Consultant for Osisko Mining</p>
2017-08-16	Rencontre avec le président de Miyuu Kaa et discussions sur les travailleurs cris au site	Waswanipi, Band Office	<p>Alex Moses, Director of Miyuu Kaa, Waswanipi</p> <p>Jackie Barney, Mining Coordinator, Waswanipi</p> <p>Alix Drapack, VP Environmental Services and Sustainable Development, Osisko Mining</p>

			Betsy Shecapio, Waswanipi Community Liaison Advisor, Osisko Mining Èva Roy-Vigneault, Sustainable Development Coordinator, Osisko Mining
2017-08-15	Visite du site Windfall Mise à jour sur le projet Windfall Lake Discussions sur la route de déviation	Windfall	Marshall Icebound, Tallyman 25A, Waswanipi Willie Icebound, Son of Marshall, Waswanipi Jackie Barney, Mining Coordinator, Waswanipi Dennis Gull, Driver, Waswanipi Yannick Plourde, Coordonnateur Environnement, Études d'impact et Grands projets, WahswaNu Alix Drapack, VP Environmental Services and Sustainable Development, Osisko Mining Mathieu Savard, VP Exploration Québec, Osisko Mining Betsy Shecapio, Waswanipi Community Liaison Advisor, Osisko Mining Èva Roy-Vigneault, Sustainable Development Coordinator, Osisko Mining
2017-08-11	Rencontre de transition du portfolio minier de Waswanipi et d'information sur les activités du projet Windfall Lake	Montréal, bureau d'Osisko	Mandy Gull, former Waswanipi Deputy Chief – New Deputy Grand Chief of the Cree Regional Government Marlene I. Kitchen, Counselor, Waswanipi Eli Moore, Political Attaché, Waswanipi Alix Drapack, VP Environmental Services and Sustainable Development Èva Roy-Vigneault, Sustainable Development Coordinator, Waswanipi
2017-07-17	Présentation et discussions sur la description de projet Windfall Lake et sur les activités en cours Discussions sur la route de déviation	Montréal, bureau d'Osisko	Marcel Happyjack, Waswanipi, Chief Eli Moore, Waswanipi, Interim Political Attaché Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources Jackie Barney, Waswanipi, Mining Coordinator Marshall Icebound, Waswanipi, Tallyman W25A Simon Britt, Mining Consultant Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environmental Services and Sustainable Development Andrée Drolet, Osisko Mining, Environment Coordinator Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator
2017-07-06	Présentation et discussions sur la description de projet Windfall Lake	Montréal, bureau d'Osisko	Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources

			<p>Jackie Barney, Waswanipi, Mining Coordinator</p> <p>Johnny Cooper, Waswanipi, Local Environment Administrator</p> <p>Simon Britt, Mining Consultant</p> <p>Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environmental Services and Sustainable Development</p> <p>Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator</p>
2017-05-26	<p>Présentation des activités du projet Windfall Lake et discussion sur l'utilisation crie du territoire</p> <p>Discussions sur la route de déviation</p>	Waswanipi, Band Office	<p>Allan Saganash, Director of Waswanipi Forest Authority</p> <p>Gary Cooper, Waswanipi, Tallyman W25A</p> <p>Willie Icebound, Waswanipi, Son of Tallyman W25B (Marshall Icebound)</p> <p>Betsy Shecapio, Osisko Mining, Waswanipi Community Liaison Advisor</p> <p>Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environmental Services and Sustainable Development</p> <p>Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator</p>
2017-05-25	Présentation du projet Windfall Lake aux entrepreneurs locaux de Waswanipi	Waswanipi, Community Complex Center	<p>Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief</p> <p>Paul Dixon, Waswanipi, Cree Trappers Association</p> <p>Allan L. Cooper, Translation services</p> <p>James Dixon, Carpentry services</p> <p>Garry Cooper, JV Groupe Gilbert</p> <p>Stanley Cooper, Heavy Machinery and fuel distribution services</p> <p>James Cooper, Heavy Machinery services</p> <p>Julie Ann Cooper, Transportation services</p> <p>John Kitchen, JV Waswanipi Eenouch Construction – PAR Tanguay</p> <p>Howard Blacksmith, JV LB Nivelage</p> <p>Douglas Happyjack, JV Weyikabutaah Sylvain Simard</p> <p>Charles Katapatuk, Wood work & Cabinets</p> <p>Henry Dixon, EFC Sports, Promotional Items</p> <p>James W. Cooper, Janitorial services and JV Ashogan L.P. Construction – Transport CJFS</p> <p>Jacob Happyjack, Westao Construction & Renovation</p>

			Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environmental Services and Sustainable Development Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator Betsy Shecapio, Osisko Mining, Waswanipi Community Liaison Advisor
2017-05-25	Mise à jour sur le projet Windfall Lake aux membres du conseil de bande de Waswanipi	Waswanipi, Community Complex Center	Marcel Happyjack, Waswanipi, Chief Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief George Neeposh, Waswanipi, Elder Marlene I. Kitchen, Waswanipi, Councillor Michael Grant, Waswanipi, Councillor Allen L. Cooper, Waswanipi, Councillor Betsy Shecapio, Osisko Mining, Waswanipi Community Liaison Advisor Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environmental Services and Sustainable Development Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator
2017-03-06	Mise à jour sur le projet Windfall Lake	Osisko Office, Toronto	Deputy Chief, Director of Natural Resources, Waswanipi Mining Consultant
2017-03-06	Mise à jour sur les programmes du Cree Human Resources Development (CHRD)	Osisko Office, Toronto	Abel Trapper, CHRD, Coordinator of Territorial Programs Isaac Iserhoff, CHRD, Sectorial Officer - Mining & Construction Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources Simon Britt, Mining Consultant for Waswanipi Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environment Services and Sustainable Development Jean-Philippe Desrochers, Osisko Mining, Windfall Project Manager Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator
2017-03-05		ROM Museum, Toronto	Deputy Chief, Waswanipi Mining Consultant
2017-02-09	Waswanipi Mining Exposition Fiche descriptive du projet Windfall Lake Présentation sur le projet Windfall Lake	Waswanipi, Community Center	Participants d'Osisko : Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environment Services and Sustainable Development Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator Andrée Drolet, Osisko Mining, Environment Coordinator

			<p>Participants du projet Windfall Lake : Mario Lord, Betsy Shecapio, Benoit Gull, Ronnie Nayassit</p> <p>L'exposition a accueilli plus de 100 membres de la communauté de Waswanipi.</p>
2017-02-09	<p>Présentation des cartes du département de foresterie</p> <p>Signature d'une entente de confidentialité afin de permettre l'accès aux cartes d'utilisation crie du territoire</p>	Waswanipi	Allan Saganash, Waswanipi, Director of Waswanipi Forest Authority Michel Arès, Waswanipi Forest Authority, Senior Forest Technician and GIS Project Manager Simon Britt, Mining Consultant for Waswanipi William Dixon, Waswanipi, Tallyman W26 Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environment Services and Sustainable Development Eva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator
2017-02-09	Rencontre informelle afin de discuter des employés de Waswanipi sur les sites d'Osisko et donner de l'information sur la planification des travaux de la rampe.	Waswanipi	Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environment Services and Sustainable Development Eva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator Andrée Drolet, Osisko Mining, Environment Coordinator
2017-01-18	<p>Visite de la communauté - Community Health and Fitness Center</p> <p>Entrevues avec les tallymen concernant leurs usages du territoire et leurs connaissances traditionnelles</p> <p>Plan de consultation</p> <p>Entrevues d'embauche</p>	Waswanipi	Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Betsy Shecapio, Windfall Lake , Administrative Assistant, Waswanipi community member Clarence Blacksmith, Waswanipi, Tallyman W24D William and Raymond Dixon, Waswanipi, Tallymen W26 Gary, Stanley and James Cooper, Waswanipi, Tallymen W25A Allan Saganash, Waswanipi, Director of Waswanipi Forest Authority
2017-01-17	<p>Visite de site</p> <p>Mise à jour sur le projet Windfall Lake</p> <p>Entrevues avec les tallymen concernant leurs usages du territoire et leurs connaissances traditionnelles</p>	Projet Windfall Lake	Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Allan L. Cooper, Waswanipi, Councillor Marlene I. Kitchen, Waswanipi, Councillor Paul Dixon, Waswanipi, Cree Trappers Association – Local Fur Officer Marshall Icebound, Waswanipi, Tallyman W25B, Jean-Philippe Desrochers, Osisko Mining, Windfall Project Manager Louis Grenier, Osisko Mining, Windfall Project Manager Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environment Services and Sustainable Development

			Eva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator Betsy Shecapio, Windfall Lake , Administrative Assistant, Waswanipi community member
2017-01-16	Visite de la communauté - Cultural Village, Sabtuan Regional Vocational Training Centre Entrevues d'embauche	Waswanipi	Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environment Services and Sustainable Development Louis Grenier, Osisko Mining, Windfall Project Manager Eva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator
2016-11-23	Participation des membres de la communauté de Waswanipi comme employés dans le projet Windfall Lake	Québec / Conférence Québec Mines	Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources Jean-Philippe Desrochers, Osisko Mining, Windfall Project Manager Eva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator
2016-11-16	Présentation des programmes du Cree Human Resources Development (CHRD) Entrevues avec les tallymen concernant leurs usages du territoire et leurs connaissances traditionnelles	Montréal / Bureau d'Osisko	Abel Trapper, CHRD, Coordinator of Territorial Programs Isaac Iserhoff, CHRD, Sectorial Officer - Mining & Construction Gillman Ottereyes, CHRD, Sectoral Officer of Territorial Programs Daniel Bland, CHRD, Consultant Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environment Services and Sustainable Development Jean-Philippe Desrochers, Osisko Mining, Windfall Project Manager Eva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator
2016-11-14	Entrevues avec les tallymen concernant leurs usages du territoire et leurs connaissances traditionnelles	Waswanipi / Band Office	Gary and Stanley Cooper (W25A) Catherine Lussier, Anthropologist Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator
2016-11-01	Orbit-Garant/ Miyuu Kaa Corp. Joint Venture Mise à jour sur le projet Windfall Lake	Montréal / Bureau d'Osisko	Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Eric Alexandre, Orbit-Garant, President and CEO, Paul R. Carmel, Orbit-Garant, Chair of the Board of Directors Robert Wares, Osisko Mining, Executive Vice President Exploration & Resource Development Mathieu Savard, Osisko Mining, Vice President Exploration, Québec

			Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environment Services and Sustainable Development Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator
2016-10-06	Mise à jour sur le projet Windfall Lake	Montréal / Bureau d'Osisko	Mandy Gull, Waswanipi, Deputy-Chief Simon Britt, Mining Consultant for Waswanipi Gernot Wober, Osisko Mining, VP Exploration Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environment Services and Sustainable Development Jean-Philippe Desrochers, Osisko Mining, Windfall Project Manager Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator
2016-09-12	Entrevues avec les tallymen concernant leurs usages du territoire et leurs connaissances traditionnelles	Waswanipi / Band Office	Ronnie Nayassit et Yvette Wabanonik (Lot 19) Clarence Blacksmith (W24D) Marshall Icebound (W25B) William et Raymond Dixon (W26) Catherine Lussier, Anthropologist Èva Roy-Vigneault, Osisko Exploration James Bay, Sustainable Development Coordinator
2016-07-22	Mise à jour sur le projet Windfall Lake	Montréal	Mandy Gull, Waswanipi, Deputy-Chief Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources Jean-Philippe Desrochers, Osisko Mining, Windfall Project Manager Èva Roy-Vigneault, Osisko Exploration James Bay, Sustainable Development Coordinator
2015-12-07	Présentation du projet Windfall aux membres du conseil de bande de Waswanipi Entrevues d'embauche	Waswanipi / Band Office	Marcel Happyjack, Waswanipi, Chief Mandy Gull, Waswanipi, Deputy-Chief Bianca Albert, Waswanipi, Councillor Michael Grant, Waswanipi, Councillor John Jolly, Waswanipi, Councillor Marlene I. Kitchen, Waswanipi, Councillor Marcel Martin, Waswanipi, Councillor Cheryl Trapper, Waswanipi, Treasurer Anthony Icebound / Jackie Barney, Waswanipi, Corporate Secretary Jonathan Sutherland, Waswanipi, Director General (Interim) Jean-Philippe Desrochers, Oban Mining Corporation, Windfall Project Manager Èva Roy-Vigneault, Osisko Exploration James Bay, Sustainable Development Coordinator
2015-10-08	Rencontre d'introduction : présentation des représentants de Waswanipi, Oban et Osisko	Montréal / Bureau d'Osisko	Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources Jose Vizquerra, Oban Mining Corporation, Executive Vice President of Strategic Development Gernot Wober, Oban Mining Corporation Jean-Philippe Desrochers, Oban Mining Corporation

			<p>André Gaumond, Osisko Gold Royalties, Senior Vice-President, Northern Development Mathieu Savard, Osisko Exploration James Bay, Chief Geologist Èva Roy-Vigneault, Osisko Exploration James Bay, Sustainable Development Coordinator</p>
--	--	--	---

Lettres d'information envoyées à la communauté de Waswanipi

Date	Document	Projet - Activités	Détails
2017-11-03	Information Letter – Deforestation permits	Projet Windfall Lake Application sur des permis de déforestation	La lettre a été envoyée à: Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources
2017-10-06	Information Letter – Deforestation permits	Projet Windfall Lake Application sur des permis de déforestation	La lettre a été envoyée à: Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources
2017-06-13	Information Letter – Osisko Mining	Projet Windfall Lake Projet Windfall Lake Forage supplémentaire Tranchées mécanique Rappel sur le dénoyage de la rampe	La lettre a été envoyée à: Marcel Happyjack, Waswanipi, Chief Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources Sydney Ottreyes, Waswanipi, Cree Trappers' Association Marshall Icebound, Waswanipi, Tallyman W25B Yousef Larbi, Cree Mineral Exploration Board, Chief Geologist
2016-12-06	Information Letter – Osisko Mining	Projet Windfall Lake Forage supplémentaire	La lettre a été envoyée à: Marcel Happyjack, Waswanipi, Chief Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources Sydney Ottreyes, Waswanipi, Cree Trappers' Association Marshall Icebound, Waswanipi, Tallyman W25B Henry Dixon, Cree Human Resources Development Yousef Larbi, Cree Mineral Exploration Board, Chief Geologist
2016-11-07	Information Letter – Osisko Mining	Projet Windfall Lake Forage supplémentaire	La lettre a été envoyée à: Marcel Happyjack, Waswanipi, Chief Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources Sydney Ottreyes, Waswanipi, Cree Trappers' Association Gary Cooper, Waswanipi, Tallyman W25A Henry Dixon, Cree Human Resources Development Yousef Larbi, Cree Mineral Exploration Board, Chief Geologist

2016-09-26	Information Letter – Osisko Mining	Projet Windfall Lake Forage supplémentaire	La lettre a été envoyée à: Marcel Happyjack, Waswanipi, Chief Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources Sydney Ottreyes, Waswanipi, Cree Trappers' Association Marshall Icebound, Waswanipi, Tallyman W25B Henry Dixon, Cree Human Resources Development Yousef Larbi, Cree Mineral Exploration Board, Chief Geologist
2016-07-20	Information Letter – Osisko Mining	Projets Windfall Lake et Urban Barry Forage supplémentaire	La lettre a été envoyée à: Marcel Happyjack, Waswanipi, Chief Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources Gary Cooper, Waswanipi, Tallyman W25A Marshall Icebound, Waswanipi, Tallyman W25B Yousef Larbi, Cree Mineral Exploration Board, Chief Geologist
2016-02-22	Information Letter – Oban Mining Corporation	Projet Windfall Lake Forage supplémentaire Coupe de ligne Levé géophysique	La lettre a été envoyée à: Marcel Happyjack, Waswanipi, Chief Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources Gary Cooper, Waswanipi, Tallyman W25A Marshall Icebound, Waswanipi, Tallyman W25B Yousef Larbi, Cree Mineral Exploration Board, Chief Geologist
2015-09-24	Lettre d'information – Oban Mining Corporation	Projet Windfall Lake Campagne de forage	La lettre a été envoyée à: Marcel Happyjack, Waswanipi, Chief Mandy Gull, Waswanipi, Deputy Chief Steven Blacksmith, Waswanipi, Director of Natural Resources Marshall Icebound, Waswanipi, Tallyman W25B Yousef Larbi, Cree Mineral Exploration Board, Chief Geologist

Activités de communication avec la communauté de Lac Simon

Date	Objectif	Localisation	Détails
2017-12-06	Rencontre de suivi sur le projet Windfall Lake et le projet Quévillon	Lac Simon	Lucien Wabanonik, Conseiller, Conseil de la Nation Anishnabe du Lac Simon George Wabanonik, Conseil de la Nation Anishnabe du Lac Simon Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environmental Services and Sustainable Development Pascal Simard, Osisko Mining, Directeur de district Nord-du-Québec Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator
2017-05-24	Présentation de Minière Osisko et du projet Windfall Lake	Lac Simon	Ronald Brazeau, Conseil de la Nation Anishnabe du Lac Simon, Coordonnateur Secteur Mines George Wabanonik, Conseil de la Nation Anishnabe du Lac Simon Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environmental Services and Sustainable Development Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator

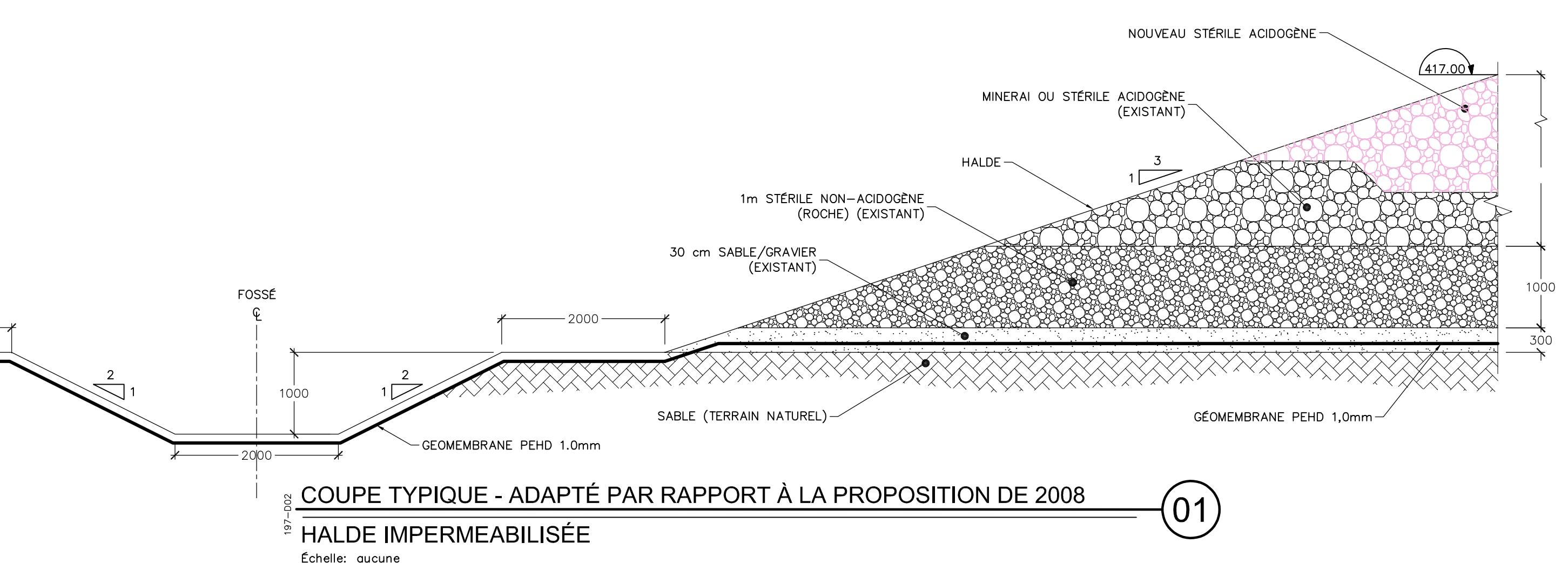
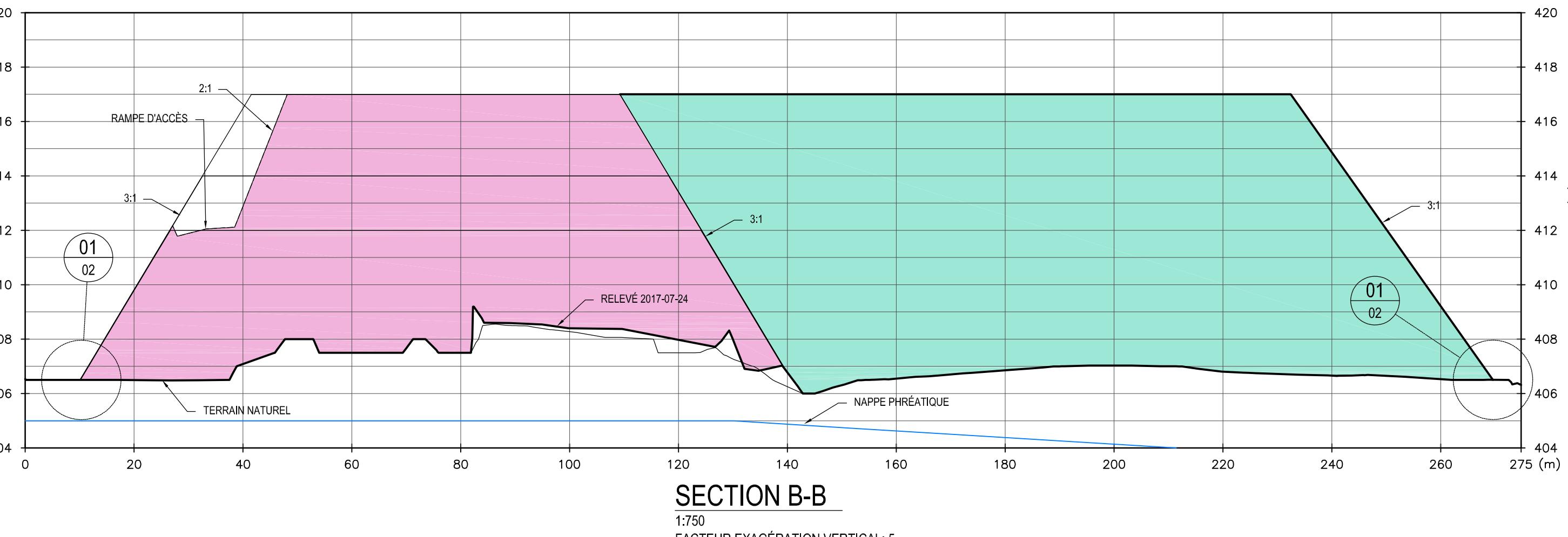
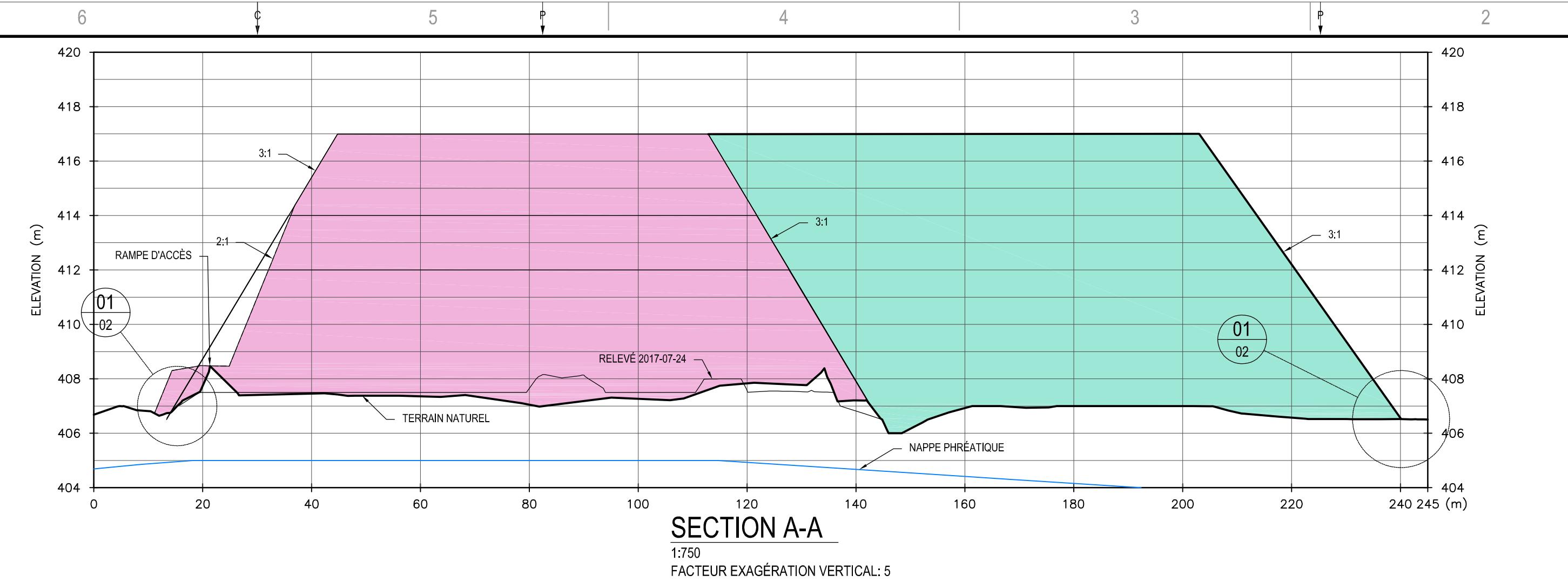
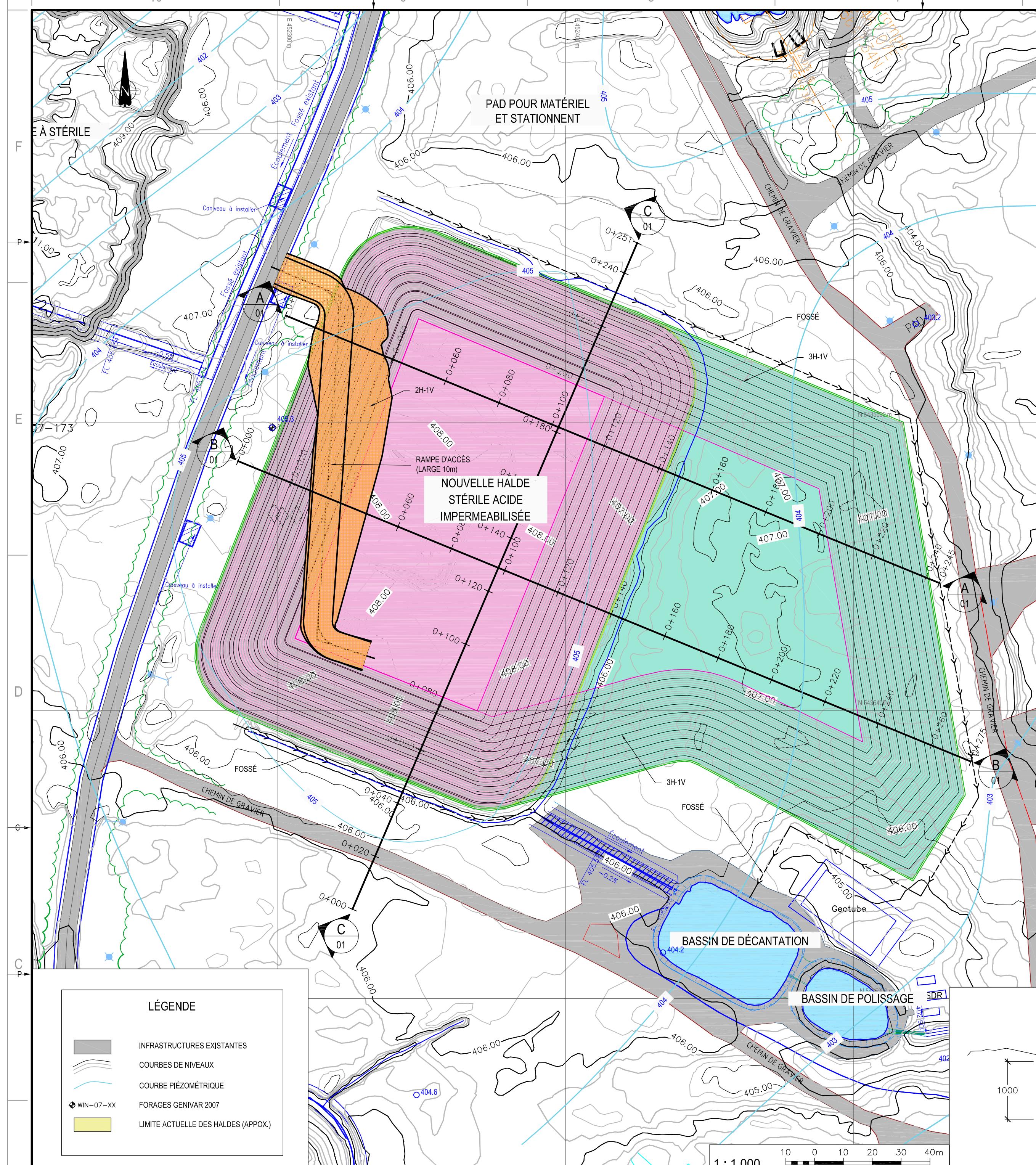
Activités de communication avec la communauté d'Obedjiwan

Date	Objectif	Localisation	Détails
2017-11-27	Rencontre de suivi sur le projet Windfall Lake	Obedjiwan	Christian Awashish, Obedjiwan, Chef Philippe Dubé, Obedjiwan, Conseiller Roger Chachai, Obedjiwan, Conseiller Sonia Chachai, Obedjiwan, Conseiller Clément Clary, Obedjiwan, Conseiller Steven Dubé, Obedjiwan, membre de la famille du lot 19 Louis-Michel Dubé, Obedjiwan, Coordonnateur des ressources territoriales Marie-Soleil Weizineau, Obedjiwan, Responsable du service de l'environnement George, Obedjiwan, Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environmental Services and Sustainable Development Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator
2017-05-29	Présentation de Minière Osisko et du projet Windfall Lake	Obedjiwan	Christian Awashish, Obedjiwan, Chef Philippe Dubé, Obedjiwan, Conseiller Roger Chachai, Obedjiwan, Conseiller Sonia Chachai, Obedjiwan, Conseiller Louis-Michel Dubé, Obedjiwan, Coordonnateur des ressources territoriales Yvon Racine, Obedjiwan, Ingénieur forestier Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environmental Services and Sustainable Development Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator

Activités de communication avec d'autres utilisateurs du territoire

Date	Objectif	Localisation	Détails
2017-11-14	Présentation de Minière Osisko et du projet Windfall Lake à Roland Tardif, Joël Tardif et Pierre Massé qui possèdent un camp de chasse près du camp Windfall	Montréal	Roland Tardif, Joël Tardif et Pierre Massé Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environmental Services and Sustainable Development Andrée Drolet, Directrice Environnement, Minière Osisko, Minière Osisko Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator
2017-10-05	Présentation de Minière Osisko et du projet Windfall Lake à Jessica Roy qui possède un camp de chasse près du camp Windfall	Montréal	Jessica Roy Alix Drapack, Osisko Mining, VP Environmental Services and Sustainable Development Mathieu Savard, VP exploration Québec, Minière Osisko Andrée Drolet, Directrice Environnement, Minière Osisko, Minière Osisko Èva Roy-Vigneault, Osisko Mining, Sustainable Development Coordinator

APPENDIX F – DRAWING G02 – CONFIGURATION OF THE LINED STOCKPILE



FICHIER SOURCES:

- COURSES TOPOGRAPHIQUES TERRAIN NATUREL : 101-G-0001-ZD_0002-ZB.DWG (2017-11-02)
- INFRASTRUCTURE EXISTANTE : 101-G-0001-ZD_0002-ZB.DWG (2017-11-02)
- COURSES TOPOGRAPHIQUES RELEVÉ DES HALDES : 24-7-2017 HALDE STÉRILE ARPENTÉ.DXF (2017-07-24)
- COURSES PIÉZOMÉTRIQUES : PIZO_CONTOUR.DXF (2008-01-25)
- FORAGES : RAPPORT QUALITÉS MONTERVAL-GENIVAR, DÉC. 2007, 1879-N, PAG 3.
- DÉTAILS : PROJET GENIVAR AV106787, 106787-23-005A.DWG (2007-08-27)

1	2017-12-08	POUR APPROBATION
ÉM.	RV.	DATE
NO PROJET:	151-11330-50	DATE: 2017-11-15
ÉCHELLE ORIGINALE:	Indiquée	SI CETTE SÉRIE NE MESURE PAS 25mm, AJUSTER VOTRE ÉCHELLE DE TRACAGE.
CONÇU PAR:	Jean-François St-Laurent, ing. M.Sc.	
DESSINÉ PAR:	Eduardo Rodriguez, tech	
VÉRIFIÉ PAR:	Valérie Fortin, ing. Mylène Sansoucy, ing. M.Sc.	
DISCIPLINE:	GÉNÉRAL	
TITRE:	VUE EN PLAN GÉNÉRAL SECTEUR HALDE DE MINERAIS ET HALDE À STÉRILE ACIDE AGRANDISSEMENT PROPOSÉ	
NUMÉRO DU FEUILLET:	151-11330-50_G02	
FEUILLET #:	02 DE 02	# ÉM. / RV.
EMISSION:	POUR APPROBATION	
EN DATE DU :	2017-12-08	1